

44 THOUGHTS ON LOVE AND LIFE



LOVE LIFE

۴۴ ژوانی بکه

وهرگیران  
دیان جه میل

# #44

Love Life

هز ز زانی بکه

وهرگیران

دیان جه میل

## #44

### هه ز ژ ژيانى بکه

- ناهى پەرتووکی ب زمانى عەرەبى (زمانى پەسەن): حب حیاة
- وەرگێران بۆ کوردی: ديان جەمیل
- پێداچوونا زمانى: ئازاد مارونسى
- دیزاین بەرگی: ئەيووب گارە
- دیزاین ناهەرۆکی: ديان جەمیل
- تیراژ: 1000 دانە

ل پێفەبەر یا پەرتووکیخانەیی گشتی ل پارێزگەها دهۆکی ژمارا سپاردنی (D-  
18\2069\ ) یا سالا 2018 پى هاتیه دان

مافى چاپى يى پاراستيه بۆ وەرگێرى و پەرتووکیخانەیا نورسین ©

## پیشہ کی

#44\_ حەز ژ ژیانی بکە، پەرتوو کە بەحسێ ژ یانی و حەژێکرنا وێ د چل و چوار بوچوونێن جودا جودا دا دکەت! بەئێ، هەر کەسایەتیهکا من بۆ قێ پەرتووکی هەلبژارتی بەحسێ لایەنەکی ژ یانا خوە دکەت قیجا چ یێ خوش یان خەمگین بیت. هەندەک ژ وان کەسایەتیاں بیروکەیهکا گرنگ هەلبژارتی یە و گەنگەشە کریە و پاشی بەحسێ بوچوون و سەربورا خوە کریە. هەندەکی دێ ژێ بەحسێ بابەتەکی ب درێژاهی یان چیرۆکەکا کاریگەر د ژ یانا خوە دا کریە.

هژمارەکا جودا جودا یا کەسایەتیاں بەشداری د قێ پەرتووکی دا کریە، کەسایەتیێن مەزن و یێن بچووک، یێن زەلام و یێن ژن، هەتا سوپەرمانی ژێ دەربرین ژ خەم و ئازارێن خوە بۆ مە کریە.

مە چیرۆک و سەرھاتیێن قێ پەرتووکی ژ هژمارەکا ژێدەرمان وەرگرتینە و ل دوماھیا هەر چیرۆکەکی بوچوونا خوە یان کۆمیتەک یان گوتنا کەسەکی نافدار یاکو پەيوەندی ب چیرۆکی فە هە ی دگەل وەرگێرانا وێ بۆ زمانی ئینگلیزی دانایە.





## تو دشتی ببیه کسهکی جودا

فران

پشتی دایک و بابین من ژیکفه بووین، ئەز و خووشکا خوه  
نەچار بووین ل خانیی ئیتمان بژین. ئەو نە جەهەکی باش بوو کو  
مروڤ تیڤه مەزن ببیت و ل دوماهی هەر هەموو زارۆک دا ژ ویڤی  
بارکەن.

د راستی دا ئەو نە دەستپیکەکا باش و جوان بوو د ژبانێ دا،  
چونکی هەندەک زارۆکی ل ویڤی د پینگافین خوه یین دەستپیکێ دا  
بوون بەرهڤ جیهانا تاوانان. پۆژەکی دەمی ل هیڤیا پاسا سپیدەهیان، ژ  
نیشکەکی ڤه زارۆکان هەموویان کره قیژی دەمی ماموستایەک ب  
ترۆمبیلای خوه ل بەرامبەر وان بوری. وان گوته من دی ته قووتین  
هەکه توژی دگەل مە لی نەکەیه قیژی و هەوار.

ل وی دەمی هیشتا زارۆک دهاتنه قووتان و ماموستایان  
راستهیل ل دەستین وان ددان دەمی شاشیهک یان رەفتارەکا نە جوان  
کربایه، ئەو کەسه زی ماموستایین مە بوون.

ئەز بەرهڤ پولا خوه ڤه چووم و سەری من یی چەماندی بوو  
و د بن چافکان را من تەماشە وی دکر. دەمی من گوھ ل نافی خوه  
بووی کو هاتیه گازیکرن، گەلەک ترسیام و تیکچووم. دەمی بەرهڤ  
ژوورا وی ژی ڤه دچوویم، من هزرەکر دی من ب راستههیلی قوتیت، لی  
وی دەستی من گرت و ئەو نیژیکی خوه کر ل دەمەکی کو من خوه  
دگفاشت و بزاف دکر ژی دوور بکەڤم.

وئ گوتنه من: "راوهسته، کا ودره دمه من".

ب نارامی دهستی خوه ل دور گوھی من ئالاند و بهردهوامی دا ناخفتنا خوه: "تو دشی ببیه کهسهکی جیاواز".

ئز حیبهتی مام و تهماشه ناچاقین وئ کر، ئ وئ جارمکا دی گوت: "تو دشی ببیه کهسهکی جیاواز، یا ل سهر ته پیدفی نینه تو وهکو وان بی."

پهیقین وئ ژيانا من ههموو گوهارت. ئهو دم ساتی هاتنا سرووشهکی بوو د ژیهکی هیشتا گهلهک بجووک دا.

پشتی هینگئ ئز بوومه کهسهکی سهرکهفتی د ژيانی دا و قهت جارمکی ژی من ههست ب هندئ نهکر کو پیدفی پشکداریی د وان کار و چالاکیان دا بکهه یین زيانی دگههینه خهلکی. ئز شيام ل سهر رهوشتی خوه مهزن بيم و شيام دهربرینی ژ ناخی خوه بکهه. ئازارا لیانا جهستهیی گهلهک کیمر بوو ژ لیانا روحی یا وئ پوژی من ژ ماموستایا خوه وهرگرتی ئهوا کو بهری هینگئ من رهفتارهکا نهجوان دگهل کری، ئ دگهل هندئ ئهو بوو ئهگهر ئز د ژيانهکا باش و سهرکهفتی دا بژیم، ئهوژی ب هاریکاریا وان پهیقین کورت و ساده یین پیشکیشی من کرین: "تو دشی ببیه کهسهکی جیاواز".

#1

The things that make me different are the things  
that make me dare to be different.

ئەو تەشتەين دېنە ئەگەر بېمە كەسەكى جياواز، ئەو تەشتەين يېن  
وېرەكەي ددەنە مەن بېمە كەسەكى جياواز.

## باھۆزمكا پۈچى

ئانى ماكماھون

د رۆژمكا ھافىنى يا ھىن دا ژ مال دەرگەقتىم. ھەتافى ھەموو  
تشت گەش و پۈھن كىرۈۈن. ھەلبەت رۆژمكا گەلەك خوش بوو ژ بۆ  
گەشت و سەيرانان ئەگەر ھېشتا كەسەك ھەبىت بىشىم گەشتەكى  
دگەل بىكەم.

گومان تىدا نەبوو كو باھۆزمكا پۈچى دلى من ھەژاند، بۆ  
چەند ساتەكان رۇناھيا بىرىسا وى ل ھەستىن من يىن قەشارتى ل بن  
ھىقىيىن ھەرشى قە دا. د ناخى من دا، چىكىن رۆندكان دبارىن داکو  
بەرمایكىن خەونىن من يىن رۇمانسى بشوون.

ل بىنگەھى راۋەستىانا پاسان ل سەر كورسىكەكى پروونشتم و  
پەرتووكەك د دەستىن من دا بوو و بۆ جارا پىنجى ل سەر يەك من  
ھەمان پاراگراف دخواند. من بزاڧ دكر خوە ب سەر قە ببەم و گوھى  
خوە نەدەمە رەوشا سەقايى د ناخى خوە دا. پاشى من ب بەرچاڧكەكا  
ھەتافى ھەردوو چاڧىن خوە يىن ودرمتى نخافتن، رەنگقەدانا گولەكا  
نيزىك ل پىشچاڧىن من دياربوو. جاركە دى ئەقىنىي ناكەم، ئەقىنى  
ب تنى ئاشوپەكە نە ھەر جەھى تە بقتى دى تە بەتى.

ل وى دەمى دناڧ ھزرىن خوە دا نقووم بوويم، من ئاگەھ ژ  
وى زەلامى نەبوو يى ب پەرخ من قە پروونشتى.

"ببوره خانم، ئەز دبینم تو یا پەرتووکهکا نفیسەر ئاو.  
هینری دخوینی، ئەو باشتین نفیسەرە ل دەق من."  
دەنگی وی یی کوور ئەز مەندەهوش کرم، گرنژینا وی یا  
نازک دلی من یی دامای بەختەوەر کر و ھندەک ژ عەورین باھوزی ل  
سەر دلی من لادان.  
من قیا ب ھەمان گرنژین ل بەرامبەر وی راوەستم: "ئەو  
باشتین نفیسەرە ل دەق من ژی."  
پشتی ھینگی مە نیزیکی پازدە خولەکی د پیکھە بوراندن  
و بەحسی ئەدەب و کاریگەر یا وی ل سەر شارستانی ئەفرۆکە کر. د  
وی دەمی دا پاسەک گەھشتبوو بنگەھی و بوری بوو و مە ھوسا خوە  
دیار دکر کو مە ئاگەھ ژی نەبوویە.  
وی گوت: "بو زانین، نافی من مارکە"، پیلەکا کارەبی د  
رەھین من را بوری دەمی دەستی خوە یی گەرم کریە د دەستی من دا.  
"ئەری تە دقیت شیقی پیکھە بخوین؟". رۆیین من سۆر  
بوون، لی وی بەردەوامی دا ئاخفتنا خوە و گوت: "دا سەر و ژ نوو  
دەستپیکەینە فە، ئەری ئەف چەندە چیدبیت؟ ل من ببورە ژ بەر فی  
سپیدی."  
کیلەستوون دەرکەفت کو ئاماژە دکرە دلەکی زیڕین، ئەز ژ  
ب دووف کەفتم.

## #2

Love is sinking into the bottom in one moment  
and ascending to the very top in the next. Love in  
the only crazy, rational thing in the world.

ئەفینى ئەو نغوومبوونە یا د چریه کهکى دا مروڤ دکهفیتە د بنى دا  
و دچرکه یا ل دووڤ دا بهرهڤ گوپیتكى بلند دبیت. ئەفینى دیناتیا  
ئیکانه یا ب ئاقله ل جیهانى.

## شاكارمكا هونهرى

ئەنجىلا برادلى

ژىيى من ھېشتا چوار سال بوون دەمى ژ دەرڧە يارى دكرن.  
من ترؤمبىلا باپىرى خوه ديت و د دلى خوه دا گوت نابيت باپىرى من  
ترؤمبىلەكا ھوسا كرېت و پيس بهاژووت. پشتى ھىنگى من گالونەكا  
بوياغى پيوەركر. ئەرى ئەو چ بىرۆكە بوو! پاشى من فرچەك ئينا و  
ب بۇياغى ھەموو لايىن وى خال لىكرن ھەتا بوويه ترؤمبىلەكا  
خالددار.

ئەز ل سەر بانى ترؤمبىلى بووم دەمى باپىرى من ژ مال  
دەرکەفتى و ھوسا دياربوو ئەو يى بەختەومرە.

"ئەڧە جوانترين ترؤمبىلە من د ژيانا خوه دا ديتى ئەنجىلا"  
ئەز دىيژم ھندەك جاران كەسىن مەزن خوه ژ ھندى نادەنە  
پاش كو تشتان د چاڧىن زارۆكان دا ببينن. ئەو دشيا من بقووتيت، لى  
ل شوونا ھندى وى بو من گرنزى و وەكو زارۆيەكا بچووك كەيفخوش  
كرم ب وى كارى من كرى.



#3

Never break a child's heart, because he will grow up and he will never forget that.

چ جاران دلی زاروکی نه شکینه، چونکی نهو دی مهزن بیت و فی  
چهندی ژبیرناکته.

## بەردەوام پېنگاڧان بەرمەڧ پېش بەاڧىرە

فراڧ بىرىگىز

ل ھەيڧا بورى ھەڧالەكا مڧ يا نىزىك پەيۈمىدى ب مڧ كر،  
دەمى مڧ گوھداريا وى دكرى گەھشتمە وى بىريارى كو ھەموو ئەو  
تشتىن رەنگە د ژيانا وى دا بەرمەڧ خرابىي ڧە بچن، د راستى دا يىن  
بەرمەڧ خرابوونى ڧە چووين. يان ژى دبىت مڧ ھوسا ھزركر بىت.

لى وى گوته مڧ: "فراڧ، مڧ ھزرا خوۋ د ھندى كر كو بىژمە  
تە سەرەپراى ھەموو وان نەخوشى و ئارىشەيىن د ژيانا مڧ دا ھەين، لى  
ژيان ھەر دى يا بەردەوام بىت و ئەز ژى دى بەردەوام پېنگاڧان بەرمەڧ  
پېش ڧە ھاڧىژم. مڧ گەلەك تشت ھەنە وەل مڧ بكەن يا سوپاسدارىم.  
گەلەك ژن ھىڧيان دخوازن كو ل جھى مڧ بانە، ئەز ژى دى ڧى  
چەندى كەم."

د راستى دا ھەر كەسەك ژ مە دشىت كاۋدان و جىھانا خوۋ  
بگوھۆرپىت، ئەۋژى ب رپكا نووكرنا ئەڧلى خوۋ. ھەر كەسەك ژ مە  
دشىت ب سەر كەڧتيانە خوۋ ژ بېھىڧىبوونى قورتال بكەت ئەگەر ژ دل  
بزاڧى بو ڧى چەندى بكەت و بەردەوام پېنگاڧان بو پېش ڧە  
بەاڧىژىت.

بەردەوام پېنگاڧان بەرمەڧ پېش ڧە بەاڧىژە سەرەپراى:

داھاتەكى كىم

نەبوونا داھاتەكى

هیژمکا کیّم  
 نه بوونا هیژ و شیانان  
 درهوان  
 خاترخواستنه کا نه چاقه ریگری  
 دهر د و خه مین گران  
 هزار په یقین "نه خیر".  
 تیكچوونا "و"  
 ده می تو یی بی کار بی.  
 یاسیا ... دبیزیت کو لهش "یان ژى مروڤ" د قوناغا  
 بیهنقه دانى دا پیکول د کت هه ر د قوناغا بیهنقه دانى دا بمینیت،  
 بهروفاژى لهش د قوناغا چالاکیى دا پیکول د کت هه ر ب چالاکی  
 بمینیت. ژبه ر هندى بهردهوام پینگافه کی بهره ډ پش ډه بهافیزه.  
 نه هیله کاودانین نه ب دل ته یان دهنکوباسین نه خوش ته بهره ډ  
 خه مگینی و پوسیده یی ډه ببهن.  
 بهلکو پینگافه کی بهره ډ پش ډه بهافیزه.  
 چ جارن نه راوهسته یان دوودل نه به ژ بو کارى ته دقیت  
 بکه ی، پش تا خوه ب خودای گهرم بکه و پینگافا خوه بهافیزه.

#### #4

Success seems to be connected with  
successful people keep moving. They action  
make mistake but they do not quit.  
Conrad Hilton

يا دياره كو سهركهفتن يا ب كاركرنى فه گريدايه. كهسین سهركهفتی  
ئهون یین بهردهوام پینگافان بهرف پیش فه دهافیزن. راسته نهو  
شاشیان دکهن ئی قهت خوه رادهست ناکهن.

## خوشتقيا ل بهر دلی من

۲۰۲

دریژاهیا بهژنا من پینج پی و سی ئینجن (نیزیکی 160 سانتیمه تران) و لهشی من یی تزی یه. پشتی ئەز توشی پروودانهکا بچووک بوویم، دایکا من ئەز گه هاندمه پشکا ههوارهاتنی ل نه خوشخانی.

ل ویری برینپیچهکا بهرپرسیار پرسیارا دریژاهی و سهنگا من کر. من ژی گوتی دریژاهیا من پینج پی و ههشت ئینجن (نیزیکی 170 سانتیمه تر) و سهنگا من ژی سهه و بیست و پینج پاوهندن (نیزیکی 57 کیلوگرامان).

دایکا من ب دلوفانی شه گوت: "خوشتقيا من، تو یا ل نه خوشخانی، نه ل سهه نه نترنیتی."

## #5

Social media has created jealous behavior over illusion. Sadly some are envious of things, relationship and lifestyle that do not even exist.

مالپهرين جفاكى بووينه نهگهري پيدا بوونا ههسيديي ل سهر تشتين  
ناشوپي. ب مخابني فه هندهك كهس ههسيديي ب ههقدوو دبهن ل  
سهر هندهك تشت و پهيوهندي و شيوزي ژيانى يي كو كهتواري دا چ  
راستي بوو نهى.

## باخفه

پېچى

ئەز كچهكا يەكانه بووم دناق مالى و د ژيى چوار دەساليى دا  
بووم. ل وى دەمى ل قوتابخانى ئەز گەلەك تووشى ھەفرشييان دبووم.  
دەمى دزفريمە مال ژى كو خيزانا مە ژ ھەشت كەسان پيكدەھات، من  
ھەستپيدكر كەسى ئاگەھ ژ ھەبوونا من نينه. ھەروەسا ئەز گەلەك  
جاران بو چەندين رۆژان ل سەر يەك نەدچوومە قوتابخانى ژى و  
بەردەوام تووشى بپھنەنگيى دبووم.

دەمى ژيى من بوويه پازدە سال، دوو جاران من پيگولا  
خوھكوشتنى كريبو و ھەموو ژى ژبەر ھندى من ھزركر ئەز كەسەكا  
نەخوشتقى مە و كەس ھەز ژ من ناكەت، ھەرديسان ھەردەم من  
ھەستپيدكر ئەز يا ب تنى مە. ل شوونا ئەز داخازا ھاريكاريى بكەم  
يان پيگولى بكەم پەيومنديى ب كەسيى دەوروبەرى خوھ و دەردى دلى  
خوھ بو بيزم بەلكو كەسەك د من بگەھيت، من پيگولین خوھكوشتن و  
رەفيني دكرن.

خوھ يەك ژ فان ھەلبژارتنان، ھەلبژارتنيى دروست نەبوون.  
من نەدزانی كو خيزانا من گەلەك ھەز ژ من دكەت. د راستى دا وان  
گەلەك پتر ژ ھندى ھەز ژ من دكرن يا من ھەستپيدكرى. رەفتارين  
من يين شاش دبوونە ئەگەر كو ھەستپيدكەم كەس ھەز ژ من ناكەت.

ئەگەر ب تنى جارمكى من ئاخفتبايه و دەردى دلى خوه بۇ كەسەكى  
قەكربايه دا رەوشا من گەلەك هیتە گوھۆرین.

ل دوماھیی دەمى ژيى من بوويه سازده سال ئەز شيام  
باخقم. دەمى من ئەف چەندە كرى ھەموو تشت ھاتنە گوھۆرین و  
ئیدی ئەز نەدترسیام یان شەرم بکەم بیژمە ماموستایین خوه كو ئەز  
تووشى ھەقشیی دېم. ھەرديسان ئیدی من شەرم نەدكر بیژمە  
خیزانا خوه كو ئەز ھەست پیدكەم نەیا خوشتقى مە ل دەف وان.

ئیدی من دەست ب ئاخفتنى كر و دەمى من ئەف چەندە كرى  
ھەموو تشت بەرەف باشتەر قە چوون . ئیدی كەسین دەورو بەر ژى  
باشتر د من گەھشتن چونكى ئەز باشتەر دشیام دەرپرینی ژ ھەستین  
خوه بکەم.



## #6

It is not important to express your thoughts and feelings, but also to express them in a right way.

نه بتنى يا گرنګه تو دمرېړينى ژ بېروبوچوون و ههستېن خوه بګهۍ،  
بهلکو يا گرنګتر نهوه تو ب ړېکهکا دروست دمرېړينى ژى بګهۍ.

## ئەز ژنەم و يا بهېژم چۈنكى ....

يانىدى

### ئەز ژنەم و يا بهېژم، چۈنكى من ساخلەتتەن نىراتىي نىنە:

ئەز پېدقۇ ب زەڭلەكەن دەستان نابەم داکو دووپات بکەت کو  
ئەز دشىم تە ل ئەردى بدەم ئەگەر هات و ب شىۋەيەكى شاش  
سەرەدەرى دگەل من كر. من پېدقۇ ب ئاخفتىن خوش و  
خوشخوشكان نىنە داکو باوەرىي ب شيانىن خوە بىنەم و كارپن خوە ب  
باشترىن شىۋە ئەنجام بدەم. هەردىسان ئەز نە پېدقۇ ب ھندى مە بۇ  
كەسپن دى دووپات بکەم کو ئەز ژ ھەموويان باشترم داکو ناخى خوە  
رازی بکەم. ئەز پېكولان دكەم يا ناياب و جودا بەم، چۈنكى ب راستى  
من دقېت يا ھوسا بەم، من دقېت ئەز ب خوە برىارپن خوە بدەم،  
چۈنكى دىسان من دقېت يا ھوسا بەم. مېياتيا من زى نە خالا لاوازا  
منە بەلكو ژىدەرى شانازىي يە بۇ من.

### ئەز ژنەم و يا ب ھېژم، چۈنكى ناخى من نەيى پېتى يە:

دزانەم كا كەنگى يا ل سەر من پېدقۇيە خوە پېشېخەم و  
كەنگى پېدقۇيە شيانىن خوە دگەل كەسەكى نە ھەزى نە مەزىخەم. د  
بەيوەندىپن خوە دگەل كەسپن دى، كەسەكا خراب نابەم داکو ھەست ب  
ھېزى بکەم و ھېزى چ بەھايى خوە ل دەق من نىنە، چۈنكى ھېزا من  
يا دناڧ شيانىن من يپن ھەقسوزى و لېكتېكەھشتن و پشتهفانىكرنا

كەسپن دى دا. ناخى من ھۇسا يى پىتى نىنە كو پەيقا رەتكىرى ب  
سانەھى بشىت بەھرفىنىت.

**ئەز ژىم و ھىد يا ب ھىزم خوە ل بەر بارگرانىا زارۇكان  
بگرم و پاشى بزفمە سەر كارى:**

دەمى برىارى ددەم كو زارۇكان بىنەم، ئەگەر من برىار دا، ل  
وى دەمى دى برىارا خوە بجه ئىنەم. پىتى بورىنا كىمترىن سەر بورا  
سروشى، دى بمە خوەدانا زارۇكى خوە يى پرېھا و پاشى دى كەقمە  
ھەمبەرى ھۇمارەكا زىدەتر يا نارىشە و ھەفسەنگىان دناقبەرا كار و  
زارۇكىن خوە دا، ب شىوھىكى نموونە دى ب قى كارى رابەم.

بەروفازى، ئەگەر من برىار دا كو ئىنانا زارۇكان دگەل من  
ناگونجىت و ئەز نەيا بەرھەقم بو قى چەندى، دى يا ب ھىزىم كو  
سەرەدەرى دگەل ھەموو وان پرسىار و گوتگوتكىن ھەتكبەر بگەم  
يىن دى بەردەوام دەنە ب دووڧ من قە. ھەر جار دى كەسەك بىژىتە  
من كو ئەز نە ژنەكا تەمامەم، ل ئەز گوھدارىا وان ناكەم چونكى باش  
دزانەم د كەتوارى دا ئەز ژنەكا تەمام و ساخلەمەم، ژبەركو من ئەو  
برىار يا داى ياكو من بەختەومر و ئارام دكەت و شىيەمە پىناسەيا ژنا  
نموونە بىشكىنەم.

**ئەز ژىم و يا ب ھىزم، چونكى ئەز ناترسم بگەمە گرى:**  
ھەستىن من، من ناترسىنەن، دبىت ئەز بىشىم يان تۆرە بىم و  
پاشى بگەمە گرى، ئەف چەندە زى دى من بەيز كەت ژبەركو رۇندك

ئەو گومانن يېن لەشى من بجه دەيلن. ئەو گومانين نەدھيلاي  
پەيوەنديا خوە دگەل وان کەسان بېرم يېن نەدھيلاي د ژيانا خوە دا  
پيڭگافان بەرهف پيش فە بهاقيژم.

ئەز ژنم و يا ب هيژم، چونكى دى هەموو وەختى خوە  
تەرخان كەم بو چارەسەرکړنا وان نەخوشى و برينان يېن زەلامان  
گەھاندينە من. سەرەراي قى چەندى، دى باوەريا خوە ب وان کەسان  
ئينم يېن د ژيانا من دا و دى حەز ژى كەم و هەموو تشتى خوە  
پيشكىشى وان كەم:

دبیت هژمارەکا بى وینه ژ زەلامان و ژبەر هژمارەکا بى وینه  
يا ئەگەرەن دلى من شکاند بیت، دبیت ئەز مەزن بېم و هيشتا ژبەر  
وان بابەتيى من د روژنامەيان خواندين کەريپى من ژ زەلامان فەبن،  
لى ئەف چەندە من ناراوەستيت کو دوبارە ئەفينيى نەكەم، بەلكو ئەز يا  
بەرەفم سوباهى ئەفيندار بېم و هەموو ژيانا خوە پيشكىشى وى  
كەسى بکەم.

ئەز ژنم و يا ب هيژم، چونكى خەباتى دكەم ژ پيخەمەت ب  
دەستفەئینانا وى و مکهفەيى ياکو گەلەك کەس دى بنە رپگر د رپکا من  
دا و بيژن تو نه يا ژ هەژى.

دبیت ئەز خوە وەك ژنەکا مى وەسف بکەم — دبیت وەنەكەم  
ژى، لى بەردەوام ل سەر هندی يا هشارم کو ل سەر بنەمايى پرەگەزى  
خوە دگەل هەفالىن خوە هەقبەر نەكەم بەلكو ل سەر بنەمايى  
کارکړنا ژ دل و فاقيرکړنى (التميز).

ئەز ژنەم و يا ب ھيژم، چونكى دزانم ھەر بريارەكا ب دەم دى  
من روى ب روى چەندىن پرسیار و شیرەتین نە ب دى من كەت، لى  
دگەل ھندى ژى ھەر ھەر بريارین خوە بجە ئینم.

ئەگەر ئەز شوو بکەم يان نە، زارۆکان بینم يان نە، کاربکەم  
يان نە، بريارین من ھەموو گاڤان دى بنە جھى گومانى، گومانین ھەو  
دى بنە پالەدر ئەز بريارین خوە ل سەر خاترا کەسى نە دەم بەلکو ل  
سەر خاترا خوە ب تنى ب دەم.

ئەز ژنەم و يا بهيژم، چونكى رۆژەكى ژ رۆژان دى بمە شاھزنا  
جیھانى. ل رۆژەكا دى دى ھەست ب شكەستنى كەم. ئەف چەندە ژى  
تشتەكى پەسەندە، چونكى د شيانین من دا نینە ھەرۆژ جیھانى ل  
سەر ملین خوە بهەلگرم، مانە ھۆسايە؟!

I am a woman and I am strong because...

<https://onmogul.com>

## #7

Being strong and independent doesn't mean you have to exclusively rely on yourself. Surrounding yourself with valuable people eases the burden of personal – and work- related challenges.

داکو بښه کهسهکا ب هیڅ و سهر به خو، راما نا وئ نهو نینه تو پشت  
بهستنی بکهیه سهر شیانین خو به تنی. تیکه لیا کهسین پرېها و  
خوهدان نهزمون دی ههفرکیین کهسایه تی و کاری ل سهر ته سفک  
کهت

## خودئ ھاریکار بیت

ماری ئەلیزابیټ باسکال

ل دوماھیا سالیڻ پېنجیان، ئەز ب درېژاھیا دھ میلان  
سوواری پاسەکی دبووم ھەتا دگەھشتیمە جھئ خوہ یئ کاری. ل وی  
دەمی ھژمارەکا کیم یا پارەیان دگەل من ھەبوون و تیرا پلێتین  
سوواربونا پاسئ بو ھەتا دوماھیا ھەفتیئ نەدکرن.

رۆژەکی ل دانئ ئیفاری دەما کو بەرھف بنگەھئ راوہستیانا  
پاسئ ڤە دچوویم، خازخازوکی پێخاس د رێکی دا یئ پروونشتی بوو.  
ئەز ل ھەمبەری وی راوہستیام و جزدانکا خوہ ڤەکر داکو ھاریکاریا  
وی بکەم، ئی چ پارە د چانتا من دا نەبوون و ھەتا پلێتا پاسئ زی من  
نەکری بوو. من ژ دل داخوازا لیبورینی ژئ کر و د ھەمان دەم دا ئەز  
دلەرزیم ژبەرکو من چ رێک نەبوون پئ بزڤرمە مال.

وی خازخازوکی دەستی خوہ ھافیتە کیسکی خوہ یئ پارەیان  
و دانا بەر سینگئ من، من زی ب پروویەکی شەرم ڤە پارە تیرا کرینا  
پلێتەکی بو خوہ راکرن. ئی وی گوته من "خودا دگەل تە بیت."

The rest of the best: the gift

<http://www.rd.com>

#8

“I was raised to treat janitor with the same  
respect as the CEO”

Janelle Monae

"ئەز ھوسا يا ھاتيمه فيركرم كو پيژي ل زيرەفاني بەر دەرگەھي  
بگرم ھەروەکو کا چەوا پيژي ل پيڤەبەري خوە دگرم."



## ئەو تىشتى بەرى ھىنگى كەسى ل دور جىمىكان بۇ من نەگوتى

ئەلىسا كىل

جەئى حىبەتتىي يە كو پىزانىنېن من ل دور جىمىكان تا چ رادە  
د سادە بوون ھەتا بەرى ئەز ب جىمىكەكى ب دووگيان بىكەفم. ژبلى  
جىمىكېن ومكەف و جىمىكېن نەومكەف، پىزانىنېن من ل دور جىمىكان  
تا رادەيەكى د كىم بوون. ئەز يەكەم كەس بووم د ناف خىزان و ھەقال  
و كەسوكارىن خوە دا ب جىمىكەكى كوران ب دووگيان بىكەفم، ژبەر  
ھندى ئىدى ئەز ب سەر وان راستى و پىزانىن و چىفانوكان ھەلبووم  
يىن ل دور زاروكىن جىمىك دەتاینە گوتن.

ھەتا بەرى ھىنگى ژى من گەلەك گوھ ل وان دايكان دبوو  
يىن گازندە ژ خودانكرن و پەرومردەكرنا دوو زاروكان پىكفە دكرى، لى  
دەمى من ھەردوو كورپن خوە ئىناينە مال ژ نوو بۇ من ب دروستاھى  
دياربوو كا ژيانا دگەل جىمىكان يا چەوايە، ھەرديسان ئەز فېرى  
ھندەك تىشتان بووم كو كەسى بەرى ھىنگى بۇ من نەگوتبوون. ھندەك  
ژ وان تىشتان دى بۇ ھەوھ ل فېرى بەحس كەم:

### واستيان ب تنى ل دەستپىكى ھەيە:

من دزانى كو ئەز دى گەلەك واستيىم، ژبەركو دەمى من  
جىمىكى خوە دانای، من زارۇيەكى دى يى د ژيى دوو سالىي دا ھەبوو،  
لى ئەو زارۇكەكى ب تنى بوو و ھەتا رادەيەكى ب ئاويەكى باش

دنفست. من چ بیرۆکه ل سهر هندئ نهبوون کا ههتا چ راده دئ  
 واستییم، چهوا دئ شهقبیری و رۆژین دریژ دگهل ههف تیکهل بن داکو  
 باهۆزهکا تهمام یا واستیانا نهقلی و جهستهیی پیکبین کو ههتا نوکه  
 ژی و پشتی بورینا دوو سالان هیشتا پیچهکی ل دووف من دهیت. ئی  
 سهرهپای قئ چهندي همووی ژی و دوور ژ واستیانی، ههر زوو نهز  
 فیربووم دئ چهوا سهردهریی دگهل نفستنی بو ماوهیهکی کیم یان  
 نهنفستنی کهم.

د راستی دا نهنجامدانا کاران ژ ههموو تستان گرنگره. راسته  
 کو نفستن یا گرنگه ئی دیسان یا گرنگه مروف هندهک کارین خوه یین  
 دی نهنجام بدهت ب تایبته بهری کرینا کهلوپهلان ژ دکانی یان  
 بهرههفکرنا خوارنی یان ژی روونشتا ل سهر قهنهپی و فهخوارنا  
 کوپهکی چایی.

پشتی بورینا دوو سالان، دیاربوو کو نفستن بو ماوهیی پینچ  
 دهزمیران تا رادهیهکی یا باشه کو ب خورتی دشیام هنده وهختی  
 بنقم. دگهل قئ چهندي، هیشتا خهونا نفستنی بو ماوهیهکی دریژتر  
 ل دهف من مایه و غهریبیا من بو مانا دناف جهان دا ل سپیدههیین  
 رۆژین یهکشه مبی، وهکو غهریبیا منه بو فرهکا کافانیی ل  
 سپیدههیان.

**کارین ته یین پێشهنگ دئ هینه گوهرپن و نهف چهنده  
 تشتهکی پهسهنده:**

بەرى ئەز بېمە خودان زارۆك، من وەخت ھەبوو دەمى خوە  
 يى قالا ب بەختەوهرى ل بېھنقەدانا دوماھيا ھەفتىي ب پياسەيان ل  
 ناڤ باژىرى ببورىنم و ئەو پلانا من ل چركەيىن دوماھىي دانای بچە-  
 بينم، يان ھەر چ نەبىت ب ئارامى ل سەر قەنەپى خوە دريژ بکەم.  
 ھەبوونا ھژمارەکا زيڊە يا ھەڤالان و ديتن و ديداريان وان يىن  
 رېڭخستى ژ کاريان ھەر و گرنگ بوو، ھەتا کورى من يى يەكى ژى  
 ھاتىە سەر دنيايى ئەز ھەر ب سانهى دشيام ھەڤالين خوە ببينم و  
 دگەل بەدرکەڤم قىچا چ من کربايە د عەرەبانەكى دا يان ژى کربايە  
 مىل خوە، ئى پىشتى ھەردوو کورين من يىن جيىمک ھاتينە سەر  
 دونيايى و ھەشت رۆژ ب خودانکرنا وان قە بوراندين، ئىدى کاريان من  
 يىن پېشەنگ ھاتنە گوھورپىن و دەمەكى دريژ نەبورى دەمى بۆ من  
 دياربووى کا كيژ ھەڤالين من دى شين سەرەدەريى دگەل کەتواري من  
 يى نوو کەن و كيژ ھەڤال نەشين قى چەندى بکەن.

د راستى دا نە تشتەكى ب سانهى بوو مروڤ بىت گەلەك  
 کاران ئەنجام بدمت دەمى دوو زارۆكين جيىمک يىن نوو پەيدا بووى  
 دگەل برايەكى وان يى مەزنىر د دەستين مروڤى دا بن ھەروەكو کا  
 چەوا بەرى ھىنگى زارۆكەك ب تنى د دەستين من دا. ژبەر ھندى  
 ئىدى داخووزنامەيىن پىكفە دەرکەفتنى بۆ خووارنا شىقى گەلەك كيىم  
 بوون ھەروەكو کا چەوا دەرکەفتنيىن من يىن ب شەقى بى زارۆك ژى  
 كيىم بوون، ئى دگەل ھندى ژى ئىدى من ھەست ب بەختەوهرىەکا  
 مەزن دکر ب ھەبوونا سى زارۆگان د ژيانا من دا سەرەپراى وان  
 نەخوشيىن من ب پەرودەکرنا وان قە دبىرین.

ئەو كەسىن تىدگەھشتىن كو بوچى ئەز ھندەك جاران  
 گىرودبووم يان ب كارەكى فە مژوولم، ئەو كەس بوون يىن ھەبوونا من  
 د ژيانا من دا بووينە ئەگەرى بەختەوهرىي ب تايبەت دەمى بوويمە  
 داىكا سى زارۇكان.

### ھەراپەكا زىدە، ئەقىنەكا زىدەتر:

ئەز نافەشىرم كو ئەف ھەردوو زارۇكىن من يىن جىمك  
 ببوونە ئەگەرى پەيدابوونا ھەرا و ئازاومىەكا زىدە و مەزاختنەكا  
 دارايى يا زىدە، لى ئەز ب قى چەندى يا بەختەوهرم تا وى رادەى دشىم  
 بىژم كو رەنگە كەسىن دى بىژن ئاريشەيىن مە زىدەتر لى ھاتىنە لى د  
 راستى دا ل دەف من ئەقىنى و ھەژىكرن زىدەتر لى ھاتىە.

ل دەمەكى كەسىن دى زارۇيەك ب تنى ھەيە ل ھەموو  
 سىپىدەھيان ب دىتنا وى شاد دىن لى من دوو زارۇك ھەنە ل  
 سىپىدەھيان ھەمبىز بكەم، ب دىتنا دىمەنى دوو زارۇكان دەمى د  
 ھەوزى دا ئاقى ل ھەقدوو دىرەشىن، دوو زارۇكان كو گلىزانكىن وان  
 فەكەم، دوو زارۇكان بەھژىنەم، ئەرى ما ئەف چەندە يا ب زەحمەتە؟ چ  
 پىنەفەيت بەلى، د راستى دا ئەف ب زەحمەترىن كارە لى ھەژى ھندى يە  
 مروۇف خوۋ پىقە زەحمەت بەدەت تا دوماھىك رادە. ئەو ھەرۇژ بىرا من  
 دىنن كا چەند تىشتەكى جوانە مروۇقى جىمكەك ھەبىت و تو داىكا  
 وان بى.

What no one told me about Twins?

<https://www.twiniversity.com>

#9

"It takes creativity, because twins do take more time. But the creative parent who loves her children and enjoys the career can always find a way"

Michele Borba

"ئەفچەندە پېدقۇ ب داهيئاننى يە، چونكى جيمك پېدقۇ ب دەمەكى  
زېدەترن. ئى دايكا داهيئەنر يا ھەز ژ زارۆكىن خوە بکەت و خوشيى ب  
گرنگيدانا وان فە دبېنيت، دشيئ ھەموو گاڤان پېکەكى ببېنيت."

## جورج

سپېدهيه کا ناساي و قهرهبالغ بوو و دهمزمير نيژيکي ههشت و نيڅ بوو دهمي جورج کو زهلامهکي دانعهمری د ژيي ههشتي ساليی دا بوو گههشتيه نه خوشخانا شاهژن فيکتوريا ل دهفهره کوشيم ل ئينگلته را داکو نهو قهيدکين برينا وی قهکهه.

جورجي گوت نهز گهلهک يی بلهزم، چونکی من ژفانهک ل دهمزمير نهه و چاريکهک ههيه. ژبهه هندي من سهنگا وی کيشا و فشارا وی يا خوينی بو پيڅا و داخواز ژي کر ل هولا چافهپرکرنی پروونيت کو من دزانی دي نيژيکي پتر ژ دهمزميرهکي قهکيشيت ههتا کهسهک چارهسهریا وی دکته.

من ديت نهو بهردهوام يی تهماشه دی دهمزميرا خوه دکته، لهوړا من بريار دا نهز چارهسهریا وی بکهه ژبهه رکو ل وی دهمی من چ نه خوشين دی نهبوون. د ماوهيی پشکينی دا دياربوو برينا وی باش يا گههشتيه يهک، نهز دگهل نوشدارهکی ئاخفتم و کهلوپهلين پيدفي ژي وهرگرتن داکو قهيدکين وی قهکهه و برينا وی دهرمان بکهه.

دهمی من برينا وی دهرمان دکر، من پرسيار ژ جورجي کر مادهم وی ژفان دگهل نوشدارهکی دی ههيه بوچی ههتا فی رادهی نهو يی بلهزه، وی وی گوت کو ژفان دگهل چ نوشدارين دی نينه بهلکو پيدفيه بجيته مالا خودانکرنا دانعهمران ل جادهیا کريستوفهر داکو تيشتي دگهل ههفژينا خوه بخوت،

من پرسیارا پهوشا وئ یا ساخلمیئ ژئ کر، وی گوت نهفه  
 ماوهیهکی نهو توشی نهخوشیا ژبیرچوونئ "ئهلزدهایمه" بووی.

دهمئ مه نهفه گهنگهشه دکر، من پرسیار ژئ کر کا دئ  
 ههفژینا وی گازندهیان ژئ کهت ههکه نهو پیچهکئ گروبیت، جورجی  
 بهرسف دا و گوت کو نوکه ههفژینا وی نزانیت کا نهو کیه و نهفه  
 نیژیکی پینج سالایه وی نانیاسیت.

نهز حیبهتی مام و من پرسیار ژئ کرهفه: "سهرمراي کو نهو  
 تهنانیاسیت لی تو ههموو سپیدههیان دچی داکو تیشتی دگهل بخوی."  
 نهو گرنتزی و گوت: "راسته نهو من نانیاسیت، لی هیشتا نهز  
 وئ دنیا سم."

یا ل سهر من پیدفی بوو نهز رۆندکین خوه پاقر بکه م دهمئ  
 جورج چووی و پاشی تهزینکهکئ نهز گرتم و د دلی خوه دا گوت:  
 "ئاها نهفه نهو نهفینه یا من د ژيانا خوه دا دفتت".

#10

Falling in love is very easy but staying in love is  
very special.

کهفتنا د ئهفینى د تشتهکى ب ساناھى یه، لى مانا د ئهفینى دا  
تشتهکى تايبهت و جودايه.



## مهتر سیدارترین کار د شهرئ جیهانی یی دووی دا

ماریان بابولا

دهمی نهز قوتابی ل قوناغا نافنجی، ماموستای نهرکهکی مال دامه کو پیدقی بوو چندين پرسياران ژ شهرکهړهکی کهفن یی بهشداري د شهرئ جیهانی یی دووی دا کړی بکه م. ژبهړکو بابی من ل فلیپینی ل دهمی شهرئ خزمهتا لهشکهړی کړبوو، من نهو ههلبژارت. پستی چندين پرسيارین سهرهکی، ب هشیاری فه من پرسيار ژئ کر: "نهرئ جارکهکی چیبوو په ته کهسهک کوشت بیت؟" بابی من بیدهنگ بوو، پاشی ب دهنکهکی نزم گوت: "چیدبیت، چونکی ل وی دهمی نهز زادلینهر بووم."

The Deadliest job in WWII

<http://www.rd.com>

#11

Every time you are able to find some humor in  
bad situation, you win.

هەر جارا تو بشی ھندەك نوكتەیان د دەلیفەییڤ بەرپەنگ دا ببینی،  
تو دئ ب سەرکەفی.

## رامانهكى بده ژيانى

جوزيف ج. مازيلا

"رامانا ژيانى چيه؟" نهغه نهو پرسياړه يا نه م هه موو كهس ژ خوه دكهين ب تايبهت دهمى مه بځيت رامانا هه بوونا خوه د قى جيهانى دا بزانهين. ب دريژاهيا ساليڼ بورى، چهندين جاران من نهو پرسياړه ژ خوه كړيه. باشتريڼ بهرسفا من بو قى پرسياړى ديتى نهو بوو يا ژلايى زانايى دهر وونى يى مهن فيكاتور فرانكل Viktor Frankl هه هاتيه نفيسين نهوى كو ژ سهربازگههين نازى ل شهري جيهانى يى دووى قورتال بووى. وى نفيسى بوو: "رامانا ژيانى نهوه كو تو رامانهكى بدهيه ژيانى."

دهمى نهز هيشتا يى زاروك، من رامانهك دابوو ژيانا خوه نهوژى ب ريكا يارى و غاردان و خوه هلاقيتن و مهلهقانى و كهنى و سوواربوونا پايسكلې. دهمى نهز چوويمه قوتابخانى ژى، من رامانهكا دى دا ژيانا خوه نهوژى ب ريكا فيربوون و خواندنا ژ دل و بدهستفه ئينانا نمرهين باشى دكو داىك و بابين من شانازيى ب من ببهن.

دهمى گه هشتيمه قوناغا سنيله يى ژى، من رامانا ژيانى د نهجامدانا وهرزشى و بوراندنا دهمى دگهل هه قالان و پيکولا ب خوه داخبار كرنا كچان دا دديت. ل زانكويى من رامانا ژيانا خوه د وى

راپورتی دا ددیت کا پیدفیه ل سہر من چ بخوینم و ئەو چ پاشەرۆژا  
پیشەیی یە پا پیدفیه خوە بۆ بەرھەف بکەم.

دەمی من وەك ماموستا کاردگری، من رامانا ژیانێ د ھندی دا  
ددیت کو پیکولا ڕوھنکرا ئەقلی گەنجان ب بیرۆکەیی نوو و پەندی  
کەفن دا بکەم. دەمی چوویمە د ژيانا ھەفژینی دا و بوویمە خوەدان  
زارۆک من رامانا ژیانێ د چاقدیریکرا وان کەسان دا ددیت یین من  
حەز ژێ دگری و پیدفیین وان بچە دئینان و چاقي خوە ددای. دەمی  
بۆ من دیاربووی کو ھەردوو زارۆکین من ژ لای ئەقلی قە د  
پەککەفتی نە، من رامانا ژیانێ د حەزژیکرن و چاقدانا خوە بۆ وان دا  
ددیت. ئەز ژ وان فیڕی گەلەك تستان دەربارە ی ژیان و ئەقینی و  
دلینی و بیھنفرەھی و باوەری و کەیفخوشیی بووم.

دگەل نافسالقەچوونی، ھیدی ھیدی من ھەستپیدکر کو رامانا  
ژیانێ نە تشتەکە دەیت و دچیت. د شیانی مە دایە د ھەر  
چرکەیکێ دا رامانەکی بدەینە ژیانێ، د شیانی مە دایە رامانەکی  
بدەینە وان بیرۆکەیان یین د سەری مە دا دەین و دچن. د شیانی مە  
دایە رامانەکی بدەینە وان تستان یین ئەم پی رادبین. د شیانی مە  
دایە رامانەکی بدەینە وان دلان یین ئەم ھەمبیز دکەین. تشتی ل سەر  
مە پیدفی ب تنی ئەقینی یە، ژبەرکو ئەقینی رامانی ددەت ژیانێ، ئەو  
ئەقینە یا وەل ژیانێ دکەت ھەژی ژینی بیت. ئەقینی دیاریا خودایە  
بۆ مە، ئەقینی دیاریا مە یە بۆ ھەقدوو. ھیشیخوایم ھەموو رۆژین  
ھەوہ پری رامان بن، ھیشیخوایم ھەموو رۆژین ھەوہ پری ئەقین بن.

## #12

“Life has meaning only in the struggle. Triumph or defeats are in the hand of God. So let us celebrate the struggle.”

Swami Sivanada

ڀامانا ڙيانئ د بتنئ يا د خه باتكرنئ دا. سه ركه فتن و شكه ستن يئن د  
دهستئ خوداى دا، له وړا دا پيځه داكوكيئ ل خه باتكرنئ بكه ين.

## چاقىن پۇھن و دلىن گەش

ستىقانى ئادىر

ھەموو پۇژان دەمى من كورى خوە يى د ژيى يازدە ساليى دا  
ددىتى، دا پرسىار ژى كەم: "ئەفرۆكە پۇژا تە يا چەوا بوو؟". بۇ  
ماوھىي چەندىن سالان دا ھەمان بەرسف دەتە من: "باشە، باشە" بىي  
كو تەماشەى نافچاقىن من بىكەت.

توشبوونا وى ب نەخوشيا ئوتيزمى ھىدى ھىدى ئەز ژ وى  
گەنگەشى بىبەھر دىكرم ياكو دايك و باب دگەل زارۆكىن خوە دكەن و  
خوشىي ژى دىينن. ل ئىقاريا پۇژەكا بەھرى من ھەمان پرسىار ژى كر  
و پىشبينيا ھەمان بەرسف زى ژى دكر: "ئەفرۆكە پۇژا تە يا چەوا  
بوو؟"، كورى من بەرسف دا: "باشە، باشە". پاشى تەماشەى من كر و  
گوت: "دادى، پۇژا تە ئەفرۆكە يا چەوا بوو؟". من بەرسفا وى دا و  
دگەل ھندى پۇندك ژ چاقىن من دبارىن: "ب راستى پۇژەكا باش بوو.  
باشترىن پۇژ بوو د ژيانا من دا."

Clear eyes, full hearts

<http://www.rd.com>

## #13

The first step to enjoying your child is to learn to dream new dreams and understand that his disability is not a shame or tragedy. It is just a different way of living and loving with different abilities.

یہ کہہ م پینگاف داکو تو بہختہ ودری ز زار و کین خود ببینی، نہ وہ تو  
وان فی ربکہ ی کا چہ وا دئ خہ و نان ب خہ و نیں نوو فہ بینن و  
تیبگہ ہینی کو پیکہ فتیا وان تشتہ کی ب شہرم و تراژیدی نینہ، بہ لکو  
ب تنی پیکہ کا جودا یا ژیانئ و حہ ژیکرنئ یہ ب شیانیں جودا.

## دیدارا ژنهکا پهنديار

کاترين بولسيفر

بو من جهی شانازی بوو کو ب دریژاهیا سالیڼ ژیی خوه  
بچمه دیدارا هندهک کهسیڼ خوشتی و دلخوش. من هندهک ژ وان ب  
ریکا کاری خوه یی بهری نوکه ددیتن، لی پتريا وان پستی کو من  
جیهانا کومیانیان بجه هیلاى ژ نوو دیتن.

هندهک ژ فان کهسان کاریگه ریهکا مهزن ل سهر ژیان و  
بوچوون و فلهسه فیهیا من یا کهسایه تی پهیداکر، چونکی هندهک  
بیروباوهر و بوچوونین هوسا ل دهق وان هه بوون کو ب شیوهیهکی  
راسته وخو د هه قدر بوون دگهل سهربورین من یین تایبهت و دیتنین  
من بو ژیانى و ههستین من یین ئالوز دهرباره ی بههایى مروفان.

### ژنهکا بهرکهفتی:

یهک ژ وان ژنین من دیتی پستی کو من پوستی خوه یی  
بهری هیلاى، ژنهکا دانعهمر د دوماهیا سالیڼ خوه یین ههفتییان دا  
بوو. نهو ژنهکا چالاک بوو و خیزان پیکئینابوو و مژوولی  
هاریکاریکرنه کهسیڼ دی بوو و هندهک کاریڼ دهستی یین جوان  
دروست دکرن داکو ل پيشانگه هین کاریڼ دهستی ب دریژاهیا سالی  
بهینه فروتن.



دهمى من بۇ يەكەم چار ديتى، من باۋەر نەدكر كو ئەو ژنەكا  
 د ژيى ھەفتى ساليى دايە. من د دلى خوە دا دگوت كو رەنگە ئەو ل  
 دەستپىكا ژيى شىست ساليى بيت. پشتى بۇ ماۋمىەكى كورت دگەل  
 ئاخفتىم، ل وىدەمى ژ نوو سحبهتا مە چوو سەر ژيى مروقى.  
 سحبهتا مە ل سەر ھندى نەبوو دەمى مروق دانعەمر دبیت كا تووشى  
 چ لاوازی و ئیش و نەخوشى و ژ دەستدانا خوشى دبیت يان كا دى  
 چەوا وەسىەتناما خو نقيسیت.

### ھەز ژ ژيانى بکە:

ل شوونا فان سحبهتان، گەنگەشا مە چوو سەر ھندى كا ئەو  
 چەند ھەز ژ ژيانى دكەت، زیدەبارى وان تشتان يىن وى پلان بۇ  
 دداناین. ئەو تشتى وى پلان بۇ ددانای پەيوەندى ب ھندى قە نەبوو  
 كا ئەو دى كيژ جورين دى يىن گولان دناڤ باخچەيى خوە دا چينيت،  
 ھەرديسان پەيوەندى ب چ تیکەليين كەسین دانعەمر قە نەبوو ھەتاكو  
 ئەو و ھەقزینی خوە پیکفە بشین گەشتەكى دگەل كومهكا كەسین  
 دانعەمر دناڤ پاسەكى دا بکەن، بەلكو ئەو تشتى وى پلان بۇ دداناین  
 گەشتەك بوو ژ بۇ ئەورۇپا بیى كو رېبەرمكى گەشتیاری دگەل وان  
 بیت و وان ببەتە جھین گەشتیاری يىن نافخویى يىن بەرنیاس. وى  
 پلانەك ددانا كا چەوا ئەو و ھەقزینی خوە ب تنى دى گەشتەكى بەنە  
 ئەورۇپا و ئەو ب خوە تشتین نوو ئاشکەرا بکەن، داکو بشین وان  
 تشتان ببینن يىن وان ھەز دكر ببینن و سەرەدانا وان جھان بکەن  
 يىن وان دقيت سەرەدانا وان بکەن، ب تايبەت ل وى دەمى وان دقيت.

ب راسٽى وى ڪارٽيڪرن ل من ڪر، نهوڙى ڙبهه رهڙيڪرنا وى  
بو ڙيانى و ديتنا وى يا جيگير بو پاشه ورڙى بيى ڪو بڪهڻيه ڙير  
ڪاريگهه ريا ڙيى خود يى مهزن. ههرديسان ڙبهه باوهه ريا وى يا موڪوم  
ڪو هيشتا به شهڪى مهزن يى ڙيانى مايه ڊاڪو بجيت تافى بڪهت و  
ببينيت. زيدهبارى جوش و خروشا وى ههموو تشتين نوو ڙ وينه و  
نه خش و بيهن و كهلتور و سهه بورين يه ڪانه ڙ جورى وان.

#14

"I know old men at forty and young men at  
seventy-three."

Edgar A. Guest

"نُهز زهلامین مهزن یین د ژیی چل سالیی و یین گهنج یین د ژیی  
ههفتی و سی سالیی دا نیاسم."

## ههڙينيهكا پښخستى

شاشى ساينى

دى چيروكا خوه بو ههوه فهگيرم:

روژ بو روژى سهربورا ژيانا من يا نوو بهردهوام دبوو ياکو  
من دگهل ههڙينى خوه دهستپيکرى، د راستى دا ژيانى پښکهکا نوو  
گرته بهر. ههڙينيا مه يا پښکوپيک بوو لى دگهل بورينا سالان  
ئهفينى پهرين خوه ددادانه سهر کو هندک جاران مه ههستپيکدر و  
هندک جاران ژى مه ناگهه ژى نهبوو. ههڙينيا مه سهربورهک بوو  
کو مه ههردووکان پيکفه دبوراند و هيدي هيدي ههڙدوو دنياى. مه  
ههڙسارپن خوه بهردان و هندک جاران وهکو دوزمنان رهفتار دگهل  
ههڙدوو دکر. ئەم ههردوو پيکفه ل ههمبرى ئاريشه و نهخوشيپن  
ژيانى راوهستياين، مه هندک ژ وان خرابتر ليکرن و کرنه کارهسات،  
لى ئەم شياين سهربوران ژ هندکپن دى وهربگيرن.

هندک جاران ههر يهک ژ مه ب پښکا خوه دچوو لى مه دزانى  
ههر پښکهکا ئەم دگرينه بهر ل دوماهى مه دگههينته يهک فه. مه  
پيکول دکر ههڙدوو بگوهوژپن و ب بورينا سالان مه تيديننا دهر کو  
ههر يهک ژ مه يى دگهل شپواژى يى بهرامبهر دگونجيت. هندک  
جاران ئەز گهلهک يا خوهپهريس بووم و هندک جاريپن دى ئەو يى  
خوهپهريس بوو، لى ب بيدهنگيههر يهک ژ مه خوه دکره قوربان ژ  
پيخهههت يى دى. بههاى مه يى نافخويى يى دياربوو و هندک

جاران بیی هزرکرن مه سهردهدری دگهل دکر و هندهک جارین دی ژى مه پږى لى دگرت.

دهمى مه دهست ب هندى کرى ل شوونا نهو تشتى گهلهک  
حهز ژى دکهين ژ ههقدوو داخواز بکهين، ههريهک ژ مه نهو تشتى ل  
دهفوى ب بها پيشکيشى يى بهرامبهردکر و نئيدى ههر تشتهکى دهاته  
سهر هزرا مه دال سهر ئاخفين و هوسا بو مه دياربوو کو نهو يين د  
ههستين ههقدوو يين فهشارتى يين د پشت پهيفان را دکههين، نهو  
پهيفين چ دلمان و نهخوشى پهيدانهدکرين، بهلکو پتر دبوونه نهگهري  
پيکفه گریدانا مه. نئيدى نهو د رامانا پهيفين فهشارتى دگههشتين.  
ديتنا من بو وى کهسى پوژمکى ژ پوژان من پرسيار ژ خوه دکرى کا  
دى چهوا شيم دگهل فى کهسى ژيم، نئيدى ههستا من بهرامبهردوى  
هاته گوهورين بو هندى کو نئيدى نهو نهشيم بيى فى کهسى بريم.

نهو سوز و پهيمانين بو ماوهيى سيه و نهه سالان مه ل سهر  
خوه داين، هيدي هيدي گهشه دکرن. نه بتن سوز و پهيمانان د  
ماوهيى فان سيه و نهه سالان دا دگهانديه ههقدوو، بهلکو ههموو  
نهو پروودانين بچووک و مهزن و پشتگيريا مه ل ههقدوو دهمى ژيانى  
پشتا خوه ددایه مه و د ههمان دهم دا مه دهليفه و سهربهخويى ددا  
ههقدوو ب تايبهت ل دهمين پيدفى و گونجايى.

ناها نهفه هيشتا نهو يى بهردهواميى ددهينه ژيانا خوه،  
هندهک جاران ب دوو چافين فهکرى و هندهک جاران ژى ب دوو  
چافين نيڤ گرتى. ههروهکو کهسهک دبئيت: "نهو نهشين نهفينيى

دگهل كهسهكى نمونهيى بكهين، بهلكو ئهم دشين ئهفينيى دگهل  
كهسهكى نه نموويى ب پكههكا نمونهيى بكهين."

## #15

Some insist on the romantic beginning, but actually, what is important is not how you start but how you continue.

هئدهك كهس گهلهك خورتیی ل سهر دهستپیکهکا رۆمانسی د ژيانا  
خوه یا ههڤژینی دا دکهن، ئی د راستی دا، یا گرنگ نهو نینه کا تو  
دی چهوا دی دهستپیکهکی، بهلکو یا گرنگ نهوه کا چهوا دی تو  
بهردهوام بی.

## به لگه

### جوزيف ج مازيلا

فې سپېدې من خوه ناماده دکر داکو رپه و نه رزینکا خوه یا  
د ژيې پینجی سالیې دا بتراشم. ل وی دهمی من تیبینیا تشته کی کر:  
دهمی من زه فله کیڼ دیمې خوه نه رم دکرین ژی هر هیلین قورمچینی  
ل سهر دیمې من بهرزه نه دبوون و وهکو کورکه کی ل سهر پروویې من  
خوه یا دکر.

نه ز دزانه کو تیله فزیون و نه ترنیت د پرې ژ وان ریکلامین  
بازرگانی یې کریم و چاره سهری و دمرزیکې بوتوکسان ژ بو کیمکر  
و نه هیلانا فان هیلین قورمچینی، لی دهمی من باش ته ماشه ی دیمې  
خوه د خوه دیکې را کری، من بریار دا کو باشتره نه ز وان هیلان وهکو  
خوه بهیلیم و نه فیه شیرم، چونکی نه فیه باشترین به لگه یه ل سهر وی یا  
نه ز تیدا ژیایم.

دهمی من باشتر خوه نیزیکی خوه دیکې کری، نه ز شیا م  
هندهک وان هیلین قورمچینی یې ل سهر پرا دفنی و دناقبه را  
هه ردو و بریان دا ههین ببینم کو دهمی من گازنده ژ نه خوشی و  
نیشانا پستی دکرې، ژیانې نه و هیلین کولابوون. هندهک هیلین دی  
یې قورمچینی یې گه لهک کوور ل سهر بریېن من ژی هه بوون کو  
نه وژی ژ نه گهری وان ساتین پری دوودلی و توره بوون و بیزاریی  
بهیدابوون. هندهک هیلین دی یې هیشتا قورمچیت ل سهر نه نیا من



ژی هه‌بوون کو ئه‌وژی ژ نه‌گه‌ری وان ساتان په‌یدابوون دهمی چافین  
من دماینه گوهشی و مهنده‌هوش.

دگهل هندئ ژئ، ستوورترین و قورمچیتین هیل ئه‌و هیلین  
خوار بوون یین ل دورماندوری چافین من په‌یدابوون کو ئه‌وژی  
به‌لگه‌نه ل سهر ههر که‌نیه‌کا من ژ دل کریه و ههر گرئنه‌کا ژ نیفا  
دل من دهرکه‌فتی. من ته‌ماشه‌ی هندئ ژئ کر کو چه‌ند گرئینا من  
پتر یا به‌خته‌وه‌ر بایه، پرنگفه‌دانا وئ ل سهر دیمئ من پتر خودیا  
دکر. ژبه‌ر هندئ ئه‌ز نه‌یی ئاماده‌مه به‌لگه‌یین قئ ژیانئ یین ئه‌ز تیدا  
دژیام ژیببه‌م و نه‌هیلیم. ب راستی ژیانه‌کا باش بوو، راسته‌نه‌خوشی و  
بی‌زاری تیدا هه‌بوون، ل دگهل هندئ ژئ یا پرپوو ژ قیان و چه‌ژیکرن  
و خوشی کو هه‌تا نوکه‌ژی ب دوماهی نه‌هاتینه.

به‌لگه ل سهر وئ ژيانا ئه‌م دبورینین نه ب تنئ ل سهر دیمئ  
مه‌خویا دکه‌ت، به‌لکو د ههر دله‌کئ ئه‌م هه‌مبیز دکه‌ین دا ئاکنجی  
دبیت، دگهل ههر که‌سه‌کئ هاریکاریا وی دا دمینیت، د ههر قوناغه‌کا  
ژیانئ دا یا ئه‌م پیکوئ دکه‌ین باشتر لی‌بکه‌ین. ئه‌ف به‌لگه‌یه یئ د وان  
که‌یف و خوشیان دا یین ئه‌م دگهل خوه‌دئینه د قئ ژیانئ دا و د وئ  
رؤن‌ها یا ژ گیانئ مه‌ دا دهرکه‌فیت. هیفی یه به‌لگه‌یی ل سهر ژيانا ته  
بشیت گرئینئ بی‌خسته سهر لی‌قین ته و به‌رده‌وام خودای ژ ته رازی  
بکه‌ت.

Evidence

<http://www.sunnyskyz.com>

#16

Beauty and youthfulness from within, keep your  
age out of it.

جوانی و گہنجینی ژ ناخی مروّقی دزین، ژییّ خوه بده لایه‌کی.

## چەوا ھەڧزىنى مەز ئەز نەچار كەرم پەتر يا سەربەخو بەم

ھايتەز سەبىشا

ھوون باوەربەكەن يان باوەرنەكەن، يا پەدڧىھ ھەموو ژن و  
مىر (د ژيانا خوە يا ھەڧزىنى) دا بۆ ماوەيەكى ژ ھەڧدوو  
دووربەكەڧن. ھەر چ نەبىت ئەڧە باشتەين رەڧتارە يا دوو ھەڧزىن  
دكەن ژ پەيخەمەت بەدەستڧەئىنانا پەيوەندىەكا باش و ساخەم.

ئەو تەشتى ب درىژاھيا وان ھەڧدە سالىن ژيانا ھەڧزىنى ئەز  
ڧىربوويەم. ببورن ئەو تەشتى ئەز نەچار بوويەم ڧىربەم. دەمى مەن و  
ھەڧزىنى خوە بۆ بەدەستڧەئىنانا پەشتەڧانى و ڧيان و ھەر تەشتەكى دى  
پەشتەستەن دكرىە سەر ھەڧدوو، رۆژەكى ژ رۆژان دى ئىلھامەك بۆ تە  
ھىت و دى تەشتەكى گەنگ بۆ تە دياركەت كو ئەوژى ھەڧزىنى تە  
نەشىت يان ژى د شىانين وى دانىنە بۆ تە ببىتە ھەموو تەشت.

ئەز ڧى چەندى ژ دل دىبىزم.

شاھى خەونين تە ھەندەك جاران بۆ خوارنا شىڧى دى درەنگ  
گەھىت و رەنگە ھەندەك جاران ژبىرەكەت بۆ شىڧى بەيتە مال. رەنگە  
دەمى پەشتى چەندىن دەمژمىرين درىژ يين كارى دزڧرپتە مال و تو  
دچىە ب رەخ ڧە دروونىە خوارى دا وى ھەمبىز بەكى، ئەو مژوووى  
چاتى بيت دگەل ھەڧالەكى خوە يان پەيوەندىەكا تىلەڧونى دگەل  
ھەڧالەكى خوە يى دى بەكەت.

ته راستی دڦيٽ؟ هه رچه نده ئه و پيڳولي دگهت خوه ب  
باشترين شيوه بو ته بدهته دياركرن، لي ئه و نه شيٽ هه موو پيڏفي و  
حه ز و فيانين ته دابين بكهت.

ئه ڦ چهنده تشته كي مه حاله، ئه وزي مروڦه و هه موو مروڦان  
شاشي هه نه و شاشي بيهيقيبووني ل ده ڦ مروڦي په يدادكهن،  
بيهيقيبوون زي نانكو دوباره ته ماشه ي تشتين ده ورو بهر بكهين.

ئهرى بهري پيكنينانا ژيانا هه ڦزيني من هه ست ب ڦي  
چهندي دكر؟ ئهرى من دڦيا ئه و ژ بيخه مهت من هه موو كاران نه نجام  
بدهت بهري كو هه ڦدوو ببينين؟ نه خير. باشه پا كهنگي و ل كيڤه  
هوسا ژ نيشكه كي ڦه رپكا هزركرنا من هاته گو هوږين و من  
هه ستيپر ئه ز نوكه پتر پيڏفي وي مه ژ بهري كو ژيانا هه ڦزيني  
پيكنينين؟

ئه ڦين ل خوارى چهندين رپكين هاريكارن دكو پتر ببيه  
كه سه كا سه ربه خو و خوه ژ هندي دوور بكه ي كو ب ته مامي  
پشته ستنن بكه يه سه ر هه ڦالي ژيانا خوه:

### دوباره ته ماشه ي خوه بكه:

به رده وام هه ڦركي و ناريشه دنافبه را هه ڦزينان دا په يدادبن  
لي د راستي دا تشته كي باشه زي، ئه ڦ چهنده هاريكاريا ته دگهت  
دوباره ته ماشه ي خوه بكه ي و هزيږن خوه د بيروبوچونين خوه دا  
بكه ي، بو نموونه كا بوچي ئه ڦ شه ر و ڦه رڦه شه په يدادبن و چه وا دي  
شي ڦان ناريه شه يان چاره سه ر كه ي.

ئەز و ھەڧزىنى خۇە ل سەر گەلەك خالان رېكەڧتىن، لى دگەل ھندى ژى مە بوچوونىن جودا ل سەر گەلەك بابەتان ھەنە. ئەز ڧىرېووم كو داگىرانى ژ بوچوونىن خۇە نەكەم لى دگەل ھندى ژى پىدڧىھ رېزى ل بوچوونىن وى ژى بگرم. مە بەردەوام رېزگرتنا دناڧبەرا خۇە دا دپاراست و ھىشتا د ھەڧگرتىنە لى خۇەدان بوچوونىن جوداينە. ئەڧە ھارىكاريا من دكەت پتر يا سەربەخو بم و ئەڧ چەندە تىشتەكى باشە، چونكى دى بەردەوام من باوهرى ب وى تىشتى ھەبىت يى باوهرىا من پى دەيت و دى بەردەوام رېزى ل بوچوونىن وى گرم ھندى ئەو رېزى ل بوچوونىن من دگريت.

### دوبارە خۇە پېناسە بکە:

ھەڧزىنى من کارمەندى ئاگرفەمراندنى يە و رامانا ڧى چەندى ئەوہ كو نىڧا رۇژىن ھەڧتىى ئەز يا ب تنى مە. ئەز دايکەکا ئىکانەمە ب ھەموو رامانا خۇە ڧە و کەس نینە ھارىكاريا من بکەت يان تىشتىن خراب بووین يىن ناڧ مالا من چاک بکەت يان من قورتال بکەت، ئەو يى ژ دەرڧە و پترىا جاران تىلەفونا ژ دەرڧەى بازنەيە و دچىت کەسىن دى قورتال دکەت. ئەڧ ئاستى ئەز نوکە گەھشتىمى ھەموو ژ ئەگەرى مانا وى بوو ل مال، د ھەمان دەم دا ئەڧ ئاستى نوکە ئەز گەھشتىمى ھەر ژ ئەگەرى نەمانا وى بوو ل مال. دەمى ھەموو ھەڧتىان رۇلى من وەك ژنەکا نەشووکرى دەيتە گوھورپىن بۇ کچەکا شووکرى (ڧى چەندى ژى کارتېکرنەکا نەرىنى ھەيە)، ئەڧ چەندە رېکەکە كو ڧىرېبېم کا چەوا دى يا ئارام بم د گىرانا ھەردوو رۇلان دا.

قى چەندى زى دەمەكى دريژ قەكىشا ھەتا من رېكەك دىتى لى ۈەل  
من كر بېمە كەسەكا بھيژتر و باشتەر.

### خوۋە نوو بکە:

ھندەك دەم سەر من را دبورن ھەستېدكەم يا ب تنى مە،  
ھەلبەت ئەف چەندە گونەھا كەسى نېنە. ئەف چەندە سروشتى وان  
كەسايە يېن پېكفە دژين و بەشداريى دگەل ھەقدوو دكەن. ژيان يا  
پرى قەرەبالغە و زارۆك ئارامى و بېدەنگيا ژيانى دگوھۆرن بۆ  
قەرەبالغ و خەبسى.

سروشتى كارى زەلامى من يى ھوسايە كو پتريا دەمى خوۋە يى  
ژ من دوور بيت، لى ھندى ژ من دەھىت ئەز ھزرا خوۋە نادانمە سەر قى  
چەندى و ل شوونا ھندى ئەز قان رۆژين ئەو ژ من دوور ب خوۋە ب  
دەلىقە دىينم و ھۆسا ددانم كو دەمەكى تايبەتە بۆ من، دەمەكى  
تايبەت بۆ تەماشەكرنا وان تىشتىن من دقېت بىينم.

كونترۆلى تېلەفزيونى يى د دەستىن من و ھندەك جاران زى  
دچمە د لىنانگەھى قە وان خوارنان بەرھەف دكەم يېن ھەز زى دكەم  
ب تايبەت ئەو خوارنېن ئەو ھەز زى نەكەت كو وەختى ل مال نەشىم  
بەرھەف بکەم. بەردەوام ژ خوداى دخوازم قان رۆژان بۆ من بھىليت.  
ئەف دووراتيا وى من نوو دكەتە قە و ھاريكاريا من دكەت پتر ل سەر  
سروشتى خوۋە بىم و پتر يا سەربەخو بىم و بېمە ھەقژينەكا بھيژتر  
دەمى زەلامى من دزقېتە مال. ل دوماهيى زى ئەز دزانم كو چ كارېن  
گەلەك خراب د قى سىستەمى دا نېنن.

### خوه پاقر بکه

تشتی هره باش نهوه کو نهز دزانم نهز نه پیدقی ب هندی  
مه بو هه موو تشتان پشتبهستن بکه مه سهر وی. د راستی دا قی  
چهندی نهز رهندهشکرم. دووراتیا وی نهز تراشتم و هاریکاریا من کر  
خوه ژ هه موو وان بهشین دلینی و نهگونجای یین ماینه دگهل من  
قورتال بکه م و وهل من کر یا بهیزتر و نه رمت و خوهراگرت ب م و پتر  
ل سهر سروشتی خوه بمینم. نهز دگهل وی یا بهیزترم لی هه تا بی وی  
ژی نه ههر یا ب هیزم. دووراتیا وی ساخلهتین نهباش ژ که سایهتیا  
من فهکر و دهک گازندهکر و نهرازیبوون و گهلهک ساخلهتین دی یین  
نهباش. دهمی نهو ژ دهرقه، دبیته نهگهر نهز ژنهکا بهیزبم دهمی نهو  
دزقریت.

### بیرا خوه ل خوه بینه

نهگهر تشتهک هه بیت کو وهل من کربیت مهزن ب م و هوسا  
خوه دیاربکه م کو هیشتا نهز دشیم نهقینی بکه م و شانازی ب خوه  
ببه م و ریژی ل ههقرینی خوه بگرم و نهو ژن ب م یان من دقیت، نهوه  
کو من فانهعت ب هندی هه بوو ههقرینی من نهشیت هه موو  
ناریشهیین من چاره سهر بکه ت. دبیت هه موو کهس ژ نیر یان می د  
قی تشتی را ببورن. نه مروقین، لهورا نابیت قی باری گران بدانمه  
سهر ملین وی. نه م نهشین هه موو تشتان چاک بکهین، ههر دیسان نهیا  
به رناقله کو هزربکه م ههقرینی من دشیت هه موو ناریشهیین من

چارهسهر بکەت. ئەم هەردوو پیکشه دبینه کەسین گەلەک ب هیز، لئ  
 ئەم دشیین ب تنی ژى ئاریشهیین خوه چارهسهر بکەین.  
 هەفژینی پروسيسهکا ئالۆزه، ژبهه هندى ئەم بهردهوام  
 پیکولی دکەین هەفسهنگیهکی د هه‌موو بوارین ژيانا خوه یا هەفژینی  
 و گشتی دا په‌یدابکەین.  
 پیدقیه ئەز هزر د خوه دا بکەم وهک ژنهکا سه‌ربه‌خو کو  
 دشییت هه‌ژیکرنی بکەت و هه‌موو تستان بدهته وی زه‌لامی شوو پی  
 دکەت، ده‌می ئەز ب تنی دمایم و یا بهیز بووم ر‌امانا وی ئەوه دی  
 دگهل وی بهیزتر لی هی‌م، هوون دبیزن زه‌لامه‌ک هه‌بییت هه‌ز ژ‌نین  
 بهیز نه‌کەت؟

5 ways my marriage forced me to be more independent  
<http://www.societyletters.com>



#17

“It is not a lack of love, but a lack of friendship  
that make unhappy marriage.”

Friedrich Nietzsche

نه ژبهه کیماسیا ئهفینیی یه، بهلکو ژبهه کیماسیا ههفالیینی یه کو  
ههفزینی دبیته تشتهکی بهخترهش.

## ژوانه یېن سهربازی چ جاران خوبهش کارنهکه

د ماوه یې راهینانین سهربازی دا ل فورت لیفینوورت، رهقیبی  
پرسیار ژ مه کر کا کی بههره یېن هونه ری ل دهف هه نه. ژبه رکو نه ز د  
ژيانا خوه یا ئاسایی دا نیگارکی شه کی شارستانی بووم ، من دهستی خوه  
بلند کر. پستی هینگی رهقیبی گوت هه موو کهس بلا بو ماوه یې س  
رؤژان دهستووری وهر بگرن ب تنی نه ز نه بيم. نه ز دی مینم داکو ناف  
هر سهرباز ده کی ل سهر جلو به رگین وی یېن نافخوی بکی شم یېن  
له شکهری بو وی پیشکی ش کرین.

## #18

“Some of the best lessons we ever learn are learned from past mistake. The error pf the past is the wisdom and success of the future.”

Dale Turner

هندهك ژ باشتړين وانه يېن مروؤ د ژيانى دا فيردبيت نه و سهربورن  
يېن ژ شاشى يېن خوه يېن بورى فيردبيت. شاشى يېن بورى پهنه و  
سهرکه فتنه پاشه روژى نه.

## گولدانك

بايرن بولسیفر

هندەك جارەن بیرھاتنن تاییەت خوہ د سەری دا قەددەن و  
ئەز نزانم کا چ تشتە وان بیرھاتنەن دئینتە بیرا من، لی پەنگە تشتەکی  
سادە بییتە ئەگەر ئەو بیرھاتن بەینە سەر هزرا من وەك وان ریکلامان  
یین پەیقین حەکیمەکی یان نفیسەرەکی یان گوتاریبێژەکی نافدار  
بەرچاڤ دكەن، یان ژى دبیت تشتەکی ب سەنەھیتەر بیت وەك دیتنا  
کەسەکی یی کو بیرا مروڤی ل رۆژین بوری دئینیت.

### بیرھاتن:

یەك ژ ڤان بیرھاتنن ل قی دوماهیی بەردەوام دەیتە سەر  
هزرا من پیکدەیت ژ برگەپەکا وان رۆژین سەردەمی دەیکا من ئەڤا  
بەری چەندین سالان وەغەرکری. دایکا من میژەکا نەخساندی هەبوو  
و گولدانەکا ب تنی ل سەر بوو. هندی بیرا من دەیت ئەڤ میژە د مالا  
مە دا بوو و یا ل سەر مە پیدڤی بوو بەردەوام پاڤر بکەین و  
بتهیسینین و ئەڤە ئەرکەکی من یی حەفتیانە بوو دەمی هیشتا ئەز یا  
بچووک. ب راستی ئەو میژەکا گەلەك جوان بوو و دایکا من گەلەك  
حەز ژى دکر و کەیفای وئ گەلەك پى دەات کو دانایە د ژوورا خوہ یا  
روونشتی ڤە.

ژبهړ کارۍ بابۍ من کو ماموستايۍ گيتارۍ بوو، جهۍ خيزانا  
من گهلهك دهاته فهگوهاستن. بابۍ من ب خوه خهلكۍ ئيسپانيا بوو.  
سروشتيۍ كارۍ وى دخوازته هندۍ هندك قوتابيښ نوو فير بكهت ل  
شونا قوتابيښ كهفن يښ كو پشتى خوه فيرۍ ناميرۍ گيتارۍ دكرۍ  
دچوون و نهذقړين. ل وى دهمۍ چ جاران هم نهكهفتبووينه هندك  
كاودانين دژوار كو بۍ خوارن يان جهكۍ نفستۍ بمينين و هم  
پيدۍ ب چ تشتان نهذبووين، چونكى هه موو تشت مه هه بوون، لۍ  
دهمۍ همز مهزن بوويم شنوو من زانۍ كا بوچۍ هم پيدۍ نهذبووين.  
ل وى دهمۍ بابۍ من كوژمهكۍ باش يۍ پارهۍ بدهستخوه فه  
دنيا كو تيرا خوارن و جلوبهړگ و كرۍيا نوژدارۍ و نوشدارۍ ددان  
دكر. همف پارۍ وى تيرا مهزاختيۍ خيزانهكا شهش كهسى دكر. بابۍ  
من ل سهر حسيا خوه يا كهسايهتۍ كاردكر و چ گرهنيتيۍ نوشدارۍ.  
د راستۍ دا همز گومانۍ دبهم كو دهمۍ همز يا زاروك، گهلهك كهس  
هه بوون ب وى پهنكى كار دكر.

### فهگوهاستنۍ زيده:

دناقبهرا وان فهگوهاستنۍ زيده دا، داىكا من پكخهر و  
سهرپهرشتيارا گشتۍ بوو ل سهر ههر تشتهكۍ پيدۍ بوو هاتبايه  
كرن. بابۍ من نيزيكۍ دهمژمير يهك ژ مال دهردهكفت و چ جاران  
بهري دهمژمير دهى شفف نهذقړى مال. ژبهړ هندۍ كارين سهرهكى  
يښ خيزانۍ وهك پهرومردهكرنا زاروكان و بهرههفكرنا خوارنۍ و  
پاهژكرنا مالۍ هه موو ل سهر ملين وۍ بوون. بيرا من ل كارۍ وۍ يۍ

درينا جلکان يى ھر شەف دەيت. وى بەردەوام گورە و پەنتەرون  
ددرين.

ل وەرزی ھافینی ژى، من ددیت کا چەوا ب دريژاھيا وان  
سالان يا کەسکاتى و فيقى و ھەر تشتەكى يى کو بھيتە پاراستن دکرنە  
د قوديك و زەرفان دا و بو وەرزی زفستانى ھەلدگرتن. ھەر جارەکا مە  
مالا خوە بارکربايە، دا ھزرا خوە کەم کا بوچى ئەف ترۆمبيللا باھەلگر  
ھوسا تژی کەلوپەل دبیت؟ بەل ئەف چەندە راستە، دايکا من دا ھەموو  
وان شووشەيىن خوارن تيدا ھەلگرتى بو سالا ل دووڤ دا ھەموويى دا  
کەتە د ترۆمبيللى دا کو ھندەك جاران ھژمارا وان ژ سەد شووشەيان  
دبورى.

### ئارمانجا من ژ فى چيروكى:

دايكا من چ بېھنەفەدان نەدوەرگرتن و چ جاران ژى نەدچوو  
بازارى داکو جلوبەرگين مافويل و گولافين گرانبھا بکريت، بەلکو ھەر  
تشتى وى کربايە ب تنى بو ھەر چوار زارۆکين وى بوو. دگەل فى  
چەندى ھەموويى، ميژا وى ھەموو گافان د ژوورا روونشتى فە دگەل  
قافکەكى گولا يا بەرھەف بوو.

دەمى ئەم زارۆك و سنيلە، ئەد سەرەدەريى دگەل گەلەك  
تشتان دكەين بيى کو ھزرا خوە تيدا بکەين. مە ھزرا خوە د وان  
قوربانيدان و شەفين دريژ نەدکر دەمى ئەم نەساخ ديووين و دايك و  
بابين مە چاڤديريا مە دكرى. مە ھەست ب وى فشارا زيڤە نەدکر کا  
كەنگى جارەکا دى خوەدانى مالى دى ھيتە كرىيا خانىي خوە، چونكى  
ل وى دەمى ئەم مژوولى مەلەفانيان بووين د ھەوزا ئافى دا بيى کو

بزانين كا بابي مه دئ هنده قوتابيي نوو بوّ خوه گريت داکو بشيت  
کرييا خاني و تشتين دي بدمت. ب دريژاهيا فان هه موو سالان، نهو  
ميژه و گولدانکا وي هه موو گا فان دگهل مه بوون.

#### بیرهاتنهکا بهردهوام

نوکه گهلهک بيهنا من فرده دبیت دهمي نهز ته ماشه ی وي  
ميژي دکهم کو يا د ژوورا من يا پوونشتي فه. نهو بیرهاتنهکا  
بهردهوامه يا دايکا من پي نه فينا خوه دياردکری و دهربرينهکه ژ وان  
نه خوشيي وي چه ندين سالان خوه ل بهر گرتي، زيدهباري نهو تشتي  
دايه مه کا بشين نهو تشتي پيدفي دبيني بدهستفه بيني. نهفه  
بهادرترين تشته من هه ی.

#19

Mom, Thanks for sharing Your DNA, now we are  
both fabulous.

دادی، سوپاس ته DNA خوه دایه من، نوکه تم ههردوو شاکارین.



## خولا ژيانئ

نهديفو مادزيافانديلا

نهرئ بهري نوکه جارهکئ ب سهرئ ته هاتيه ژ نيشکهکئ فه  
بيدهنگ ببی و هزرپن خوه د قئ ژيانئ دا بکهی؟  
تشتئ من ديتي نهو بوو کو جيهان ل دور خوه دزقريت: ب  
بيتهکا ب تنئ بهردهوام خوه دوباره دکهت.

خهک سهربورپن خوه يپن ژيانئ دگهل ههقدوو دگوهوړن  
يپن بهري هينگئ ب سهرئ وان هاتين، راسته ئهه بهردهوام د نهخوشي  
و ناريشه يپن جوراو جور دا دبورين، ئي هيشتا تشتهک دمينيت و رهنکه  
ههتا بري هاتنا مه بو قئ دنيايئ ژي ههر ههبيت، ئي دگهل هندئ ژي  
هيشتا ئهه دکهينه گري و دترسين و ل دهمهکی کو ل سهر باب و  
باپرين مه پيدفي بوو د ههمان کاودان دا بژين يپن ئهه نوکه تيدا  
دژين.

باوهر بکهن بهره بابکين پشتي مه ژي دهين دئ د ههمان  
کاودان را بورن، ب تنئ هينگئ نهبيت نهگهر ئهه رپکا وان خوش  
بکهين و وهئ بکهين راستيئ بزائن داکو بشين رپکا هرکرنا خوه  
بگوهوړن.

ئهه چهنده چهوا دئ چيبيت؟ پيدفيه ل سهر مه ئهه دست  
ب هندئ بکهين کو ئيدي د راستيئ دا بژين.

ئەرى پا راستى چىيە؟ ئەف پەيڧە ب خوە دەربرپىنى ژ خوە  
دكەت "ئەز راستى مە"، چونكى ئەو چ جاران ناھيەتە گوھۆرپىن بەلكو  
ھەتا ھەتايى دى وەكو خوە مينيت.

ئەرى بىرا ھەو ھەيت كو مايى خوە د ھەموو شولان دكر كو  
ئەم دىژىنى "كاروبارپىن مە يىن تايەت"؟ بەلى، ئەو ژ راستا دزانن  
كو ژيانى دى خوە دوبارە كەت.

يا گرنگتر ئەو نوکە ئەم ڧى چەندى دزانين.

دەمى تە ئاگەھ ژ وەختى ھەبىت، رامانا وى ئەو تە ئاگەھ  
ژ ژيانى ھەيە، و دەمى تە ئاگەھ ژ ژيانى ھەبىت تو دى تىببىنيا  
وەختى كەى.

ئەز يى پشتراستم ئەز دى ديارىھەكى پيشكىش كەم كو بەرى  
نوکە بو كەسەكى دى يا ھاتىە پيشكىشكرن، لى دگەل ھندى دى دلى  
كەسەكى خوش كەت.

چ جاران نەراوہستە ھەتا خودى بريارى ل سەر وى چەندى  
دەت.

#20

Sometimes in life, your situation will keep repeating itself until you learn your lesson.

هندەك جاران كاودانيڻ تە د ژيانى دا بەردەوام دىٰ خوە دوبارە كەن  
هەتا تو سەربوران ژىٰ وەردگىٰ.

پشتی پتر ژ سی سالان من خوه ل بهر ږمزالهت و نه خوشیان  
 گرتی، من دیت هیډی هیډی ئەف تشته یی ب سهری زاروکیڼ من ژی  
 دهین، له وړا ئیدی نه شپام پتر بیځنا خوه فرده بکه. هیڅ تشتهک  
 نینه په یوهندی ب زهفلهکان فیه هه بیت، بهلکو هیڅ نه و ویره کیه یا  
 وهل ته دکهت هندهک کاران بکهی خوه هه که چهند د مه حال ژی بن.  
 ل وی ویلایه تا نه ز لی دژیم، هژمارا دهستدریژیان بو سهر  
 زاروکان ژ بیست و دوو هزار حاله تان بوری، مه زترین کاری نه ز  
 شپام بکه نه و بوو من زاروکیڼ خوه ژ ژنا ف لیستا سهرژمیریان کر نه  
 د لیستا قورتالبوویان دا.

ئیدی نه ز نه دترسپام ل دور بابه تیڼ توندوتیڅیا خیزانی  
 باخقم و فی چهندي هیڅهک دا من. هه لویسته کی وهر بگره و ته ماشه ی  
 وی مه زناهیی بکه یا تو ژ هه ژی، تو نه سهرژمیریه کی، تو مروفی، تو  
 قورتالبوویه کی و ب تنی ل هیفیا هندي مایه بهییه نازاد کرن.

Courage

Survivor Not Statistic!

<http://www.values.com>

## #21

“Just because a person does not put a hand on you, that doesn’t mean they aren’t abusive. Abuse is control, balance disrespect, and also hurtful words.

Do not settle for emotional abuse thinking it is ok because it is not physical.”

Toney Gaskins

ژبه رکو ب تنی که سه کی دهستی خوه بو ته نه پراکری یه، پامانا وی نه و  
نینه کو نه و نه یی توندوتیژده. توندوتیژری زالبوونه، نه ریژگرتنا  
هه فسه نگیی یه و په یقین بریندارن.  
ب توندوتیژیا دلینی پازی نه به کو هزر بکه ی تشته کی دروسته چونکی  
قوتان دگهل نینه.

## دى چەوا ژ دەردى بەردانى پايىمەن رۆلى قوربانى نەگىرە

جاكى بيلوسوف

دەمى ئەز ھاتىمە بەردان گەلەك تىكچووم، گەلەك يا داماي  
بووم و دىرسيام لى دگەل ھندى ژى گەلەك يا تۆرە بووم و د دلى خوە  
داد گوت: "بوچى ئەق چەندە ھاتە سەرى من؟"، "ئەق چەندە  
نەدادپەرۋەرى يە".

بەردەوام ئەق ئاخفتنە دھاتنە سەر ھزرا من و ھەستىدەر  
ئەز قوربانا قى چەندى مە، ب راستى ژى من رۆلى ھندى دگىرا ھەتا  
فىرۋوۋىم دى چەوا خوە ژ كارىگەريا بەردانى يا نەرىنى قورتال كەم:  
بىراۋەستە، ب تىنى بىراۋەستە... بىراۋەستە ژ رۆلگىرانا كەسەكا قوربان.

پەيىقا قوربانى پامانا وى ئەۋە "كەسەك ھاتىتە ئىشاندىن يان  
كوشتن يان سەردابىرن يان زيان گەھشتى". ل دوۋۇقى تىگەھى، ئەرى  
ھەر ژنەكا بەرداى دىتە قوربان؟ ب بوچوونا من بەرسقا بەلى يە، تو  
قوربانى، چونكى تو ھاتىتە ئىشاندىن و توۋشى ئازاردانى بوۋى، درەو ل  
تە ھاتە كرن و ھاتىتە سەردابىرن يان ژى سەردەرىيەكا نەباش دگەل تە  
ھاتىتە كرن يان سىفكاتى ب تە ھاتىتە كرن.

ژبەركو تو يا بوۋىيە قوربانى، ب دىتەنە من تىشتەكى سىروشتى  
يە رەنگە يى ساخلەم ژى بىت كو تو خەمگىن بىي يان ھەست ب  
تۆرۋىۋىنى بىكەى و ئاخىنكان بو خوە ب پەيلى لى دىتە بو دەمەكىچ

کورت بیت. لئ ههکه ته ژ راستا بقیّت چارهسەر ببی و خوه ژ کاریگه‌ریا به‌ردانی یا نه‌رینی قورتال بکه‌ی، دی ئه‌و دهم هیّت کو پیدقیه ئیدی تو ب رۆلگیرانا کهسه‌کا بوویه قوربانی برپاوهستی، ئه‌و دهمه یی کو پیدقیه تو ژ ئه‌ردی رابیه‌قه و ئه‌و توزا کهفتیه سەر له‌شی ته بداقوتی و جارمکا ده‌ست ب ژيانه‌کا نوو بکه‌ی.

ئه‌ز نابیزمه ته ئه‌ف چه‌نده تشته‌کی ساده‌یه یان ب سانا‌هی یه، چونکی ب راستی ژی تشته‌کی هوسا نینه، لئ ته ب تنی دوو هه‌لبزارتن هه‌نه: یان دقیت ب رۆلی کهسه‌کا بوویه قوربانی رابی و ب دریزاهیا ژيانا خوه لومه‌ی که‌سین دی بکه‌ی یان ژی رابیه‌قه سەر پین خوه و ده‌ست ب ژيانه‌کا نوو بکه‌ی و هه‌لبه‌ت هه‌لبزارتن دووی گه‌له‌ک ب سانا‌هیتره، مانه هوسایه؟

ل قی دوماهیی نامه‌ک ژ ده‌ف خا‌نده‌فانه‌کا دایکا سی زارۆکین بچووک گه‌ه‌شته من کو هه‌فزینی وی ل سەر خاترا ژنه‌کا دی ئه‌و هیلابوو، وی د ناما خوه دا نفیسی بوو: "من خانیی خوه ل بازاری یی دایه به‌ر فروتنی و ئه‌ز نه‌شیم پاری کری و مه‌زاختنا خوه یا رۆژانه بده‌م." دیسان به‌رده‌وامی دا ناما خوه: "ب راستی ئه‌ز یا دت‌پسم و که‌ربین من گه‌له‌ک ژ وی زه‌لامی فه‌دبن و خوزی نوکه ئه‌و یی مری بایه، ئه‌ز هیشتا باوه‌رناکه‌م وی ئه‌ف چه‌نده یا ئینایه سهری من چونکی ژبه‌ر وی ئه‌ز بۆ ماوه‌یی ده‌ه سالان ژ کاری فه‌ه‌تیام و نوکه نه‌شیم چ کارین دی ب ده‌ستفه بینم. که‌سی نه‌قیّت من بده‌ته شولی. هیشتا من ئه‌وه ئه‌و و هه‌فزینی خوه د ناگری دوزه‌خی دا بمرن.

من بهرسفا وئ ژنی دا و گوتی ژ دل ئەز بۆ ڤهوشا ته ب خەم  
 كهفتم. پاشی من پرسیار ژئ کر کا بهر هیئگی وئ د کیژ بواری دا  
 کاردکر. وئ گوت: "ئەز شیرەتکارەکا دارایی بووم و د کارئ خوە دا یا  
 سەرکهفتی بوم، ئی من دەست ژ کارئ خوە بەردا، چونکی هەقزینی من  
 یی نەفرمتی دفا ئەز بېمە کابانیا مائی. من ل سەر خاترا وی دەست ژ  
 هەموو تستان بەردان."

من بهرسفا وئ دا و گوتی: "تەماشە من بکە، چ پینەفیت  
 ئەف چەندە جەئ دلگرانیی یە ئی بهیله ئەز هاریکاریا ته بکەم. تو  
 پیدفی ب کارەکی. ب شیوەیهکی ڤووهنتر بۆ من بیژە کا ته دفت چ  
 کار ئەنجام بەدی داکو پەيوەندیی ب هەندەك کەسین د بواری کارئ ته  
 بکەم و هاریکاریا ته بکەن. من نیژیکی پینچ سەد کەسان ل سایتئ  
 LinkedIn هەنە و ئەز دشییم سەر خاترا ته خوە هەوجە ی وان  
 بکەم."

ئەری هون دزانن بهرسفا وئ چ بوو؟ بهرسفا وئ پەشفا  
 "گەلەك سوپاس" نەبوو "من دفت ئەز فلان کاری بکەم..." یان "دا  
 سیفیهکی پیکفه بهرهف بکەین و دی مە پەيوەندی دگەل هەقدوو  
 هەبیت". ئی ل شوونا هندی وئ بهرسفا من دا و گوت: "ئەری تو  
 دزانی وی پتر ژ ملیون دولارا د هەژمارا خوە یا بەنکی دا هەنە؟ ئەو ل  
 قئ مالا مەزن دژیت و ژیانەکا خوش دبورینیت و کوری وئ ژنکی ژئ  
 خوەدان دکەت کو نوکە دگەل وان دژیت، ئی ئەز خوە نەشییم کرییا  
 خانی ژئ بدم."



ب ڀاستي ويءُ خوه پيٽه ڙي ب پيشنيارا من نه ڪر. نانڪو  
 بابيه تي بدهستفهيٺيانا ڪارهڪي و پشتهفانيڪرنا ويءُ ب گرنگي ڦه  
 نه وهرگرت.

يا ئاشڪرايه ڪو ڙن نهيا ئامادهي رڳو ڙنهڪا ڪهسهڪا بوويه  
 قورباني بهيٺيت. خوهڙي نهڙ شيابام سيڙهڪي ڏي بڪهم ههتا ڳوتبا:  
 "راسته نهڙ تشتي هاتيه سهري يي خراب بوو و نه تشتهڪي دادپهروم  
 بوو لي نهڙ چهنده ڙ دهرڦهي ڪونٽرولا من بوو. من سي زاروڪين  
 ساخلم ههنه حمز ڙ من دڪهن و نهڙ ڙي يا جوان و ڪهشخههه و من  
 شيانين هندي ڪارهڪي بدهستفه بينم و تيدا يا سهركهفتي بم. نهگهر  
 پيچهڪي خوه ب جسارمت بيخم، گهلهڪ دهليفهييٺ باش ل سهر ناستي  
 ڪهسايهتي و ڪاري دي هيٺنه بهر سينگي من."

ڏي ل شوونا ڦي چهندي، ويءُ خوه وڌڪو شههيدڪي ل ڦهلهم  
 ددا و ههموو هزرا ويءُ ب تني ل سهر ههڦڙيني ويءُ يي بهري بوو  
 (شاش د من نهگههن نهگهر بيڙم خوهڙي من ڪولهڪ ناڦچاڦيٺ وي  
 دابا) و نهڙ چهنده ڙي ههموو بو هندي دزڦري ڪو ههر ڪهسهڪي وي  
 دبينيٽ دي خوه دهيليٽه پيڦه و ڪهربيٺ خوه ڙ ههڦڙيني وي  
 ڦهدهڪهت، ل دهمهڪي نهو دشيٽ هيڙوشيانيٺ خوه خرڦهڪهت و جارمڪا  
 دي پلانيٺ باش بو پاشهروڙا خوه بدانيت. نهو هيشتا نرانيٽ دهمي  
 توڙههبوونا خوه دراوهستينيٽ دي گهلهڪ دهرگههيٺ باش ل ههمبهري  
 وي ڦهبن.

من دڦيٽ ئاماڙي ب هندي بدهم ڪو نهڙ دزانم رهوشا وي نهيا  
 باشه و پيچهڪي يا ئالوڙه، نهڪو ب تني بو وي يا ب زهمهته ڪارهڪي

ببینیت کو یی گونجای بیت دگهل هندی کا دی چہوا کارکت و زاروکیں خوه ژى ب خوهدان کت، بهلکو بو وى يا ب زحمته پستی ماومیهکی دریز ژ کارى فقهتیاى نوکه جارمکی دمرگهه کومپانیان بقوتیتی.

ئەز ژى د کاودانی وککهف دا دهربازبوویمه. بهرى ئەز کارى خوه یی نوکه بدهستفه بینم، چەندین نامەیین ئەلیکترۆنى یین ڕەتکرنا کارى بو من دهاتن تا وی ڕادهى ئەز نەشیم بههژمیرم کا چەند بوون. ڕاسته تشتهکی ب زحمته لى ل سەر ته یا پیدفیه یا بیهنفرهه و ب هیز بی و ب ڕاستی ژى ئاها ئەز یا ب فى ڕهنگی بووم. بهشى مهترسیدارتر ژ گیرانا ڕۆلى قوربانى ئەوه دهى هندەك كهس خوه دناف فان کاودانان دا دهیلان و ژيانا خوه ههمووی ب وی ڕهنگی دبورین. نهگیرانا ڕۆلى قوربانى جوداهیا سهرهکی یه دناقبهرا ژيانهکا بزحمهت و ژيانهکا خوش دا، ئەز سویند دخوم ل سەر فى چەندی.

ئەز ژنهکی دنیا سم کو بو ماوهی پتر ژ چل و پینج سالان ب ڕۆلى كهسهکا بوویه قوربانى دگیرا و بهردهوام لومهى ههفژینی خوه یی بهرى ل سەر هەر تشتهکی دکر و چ جارن ژيانا خوه ب شیوهیهکی سروشتی بریقه نهدير. چ جارن نهديا خوه ژ فى كهربوکین و لومه و رهخنى دووربكهت یا وى ژ ههفژینی خوه یی ئەو هیلاى ههلگرتی. ژبهركو وى ههلبزارتنین شاش دههلبزارتن و چ گرنگی نهيدا خوه، ئیدی نه د ژيانا خوه یا كهسایهتی و نهژی ل سەر ئاستی تاکهكەسى پیش نهكهفت.

مەرەما من ل فیرئ ئەووە کو باشە ژن ب رۆلئ کەسەکا بوویە  
 قوربانی رابیت لئ بو ماویەکی کیم و د قوناغەکا دەستنیشانکری دا.  
 چونکی ئەگەر هوسا نەبیت ئەف چەندە دئ ژیا نا تە کافل کەت و هەر  
 دەلیفەیهکا بەختەوهری یا دەیتە بەر سینگئ تە دئ ژناف بەت.  
 هەفدژئ پەیفە "قوربانی" پەیفە "تاوانبار"ە. لەوړا ئەز  
 داخازئ ژ خەلکی ناکەم بەروفاژئ پەیفە قوربانی بن لئ دئ بیژم ل  
 شوونا هندی بەردەوام ل دووڤ خەونی خوە بکە غار و ب وان کاران  
 رابە یین تە بەختەوهر دکەن و هندی ژ تە بهیت خوشی ب دەمی  
 خوە یئ دگەل زارۆکین خوە ببە. گەلەک گرنگی بدە دەرکەفتن و  
 گەشتان و بکە کەنی. تو هەتا هینگی یا بوویە قوربانی هەتا تو  
 بریارئ ددە کو ئیدی وئ فە تو نە کەسەکا هوسای.

How to recover from divorce: stop playing the victim!  
<http://www.Huffingtonpost.com>

## #22

The gift of divorce takes some time to reveal them, but there are gifts. One day you wake up and it hits you that you no longer have to manage an unhappy marriage.

You no longer have to manage your spouse's unhappiness. That clears the way for more your own happiness."

Psychotherapist Abby Rodman

دبیت ماوہیک ببوریت هه تا مفايین بهردانی بو مروقی دیاربَن، لی  
هندهك مفا هه نه. رۆژهكی دهمی هشیار دبی و دهیته سه ر هزرا ته كو  
نیدی تو نه یا مه جبوری خه مین هه فزینییه كا نه به خته و مر بخوی و تو  
نه یا ناماده ی پتر خزمه تا هه فزینییه كا نه به خته و مر بکه ی. نه ف چهنده  
دی ریکی ل هه مبه ر ته فه كه ت پتر ببیه كه سه كا به خته و مر.

## بهريكانه

روژمکي من ههرويله دکر و ژ نيشکهکي فە من تيبينيا هندئ  
کر کو کهسهک يئ دکهته غاري و نيژيکی چاريک ميلي (نيژيکی 400  
مهتران) بهراهيا من دچوو. ئەز دشيم بيژم کو وی ب شيوهيهکي  
هيديتر ژ من دکهته غاري. من د دلي خوه داگوت: باشه ئەز دي  
بهراهيا وی راکهم.

هيشتا نيژيکی ميلهکی مابوو ئەز بکهمه غاري بهري کو  
نهچاربهم جارمکا دی بزقپمه جهی خوه يئ دهستپيکی فە، لهوړا من  
دهست ب غارداني کر و ب ئاوايهکي بلهزتر چووم و هيدي هيدي  
دووراتيا دناقبهرا مه دا کيم دبوو ههتا ل دوماهي گههشتيه نيژيکی  
100 ياردان (91.44 مهتران). ب راستی ژي من ههموو شياني خوه  
مهزاختن و لهزاتيا خوه زيدهکر. ئەگەر ته ئەز ديتبام دا هزرکهی ئەز  
يئ ل قوناغا دوماهي يا بهريکانا غارداني ئولومپيادا لهندهني. من  
هوسا د هزارا خوه دا دانابوو کو ئەز بگههمه وی و ل دوماهي  
گههشتمه وی تشتي من فيای، ئەز گههشتمه وی و پاشی ژي بوريم  
ژي. من د دلي خوه ههست ب خوشيهکا مهزن دکر.

چ پينهفت "من ژ وی بر"، لي وی ئەف چهنده نهذرانی و  
ههتا ههستپينهدکر ئەز يا بهريکانی دگهل وی دکهم. پشتی ئەز ژ وی  
بوريم، من ههستپيدکر کو من گهلهک هزارا خوه دانابوو سهر بهريکانا  
دگهل وی تا وی رادهی ئەز ژ وی جهی بوريم ژي يئ کو پيدفي بوو

ئەز لى بۇزۇم. نىزىكى شەش رېزىن خانىيان ئەز ژ ۋى جەي بۇرى  
بووم.

پاشى ل سەر مەن يا پېدۇشى بوو ل دور خۇە بۇزۇم ۋە شەگەر مە  
جەي خۇە. ئەرى ما ئەف چەندە د ژيانى دا رۇنادەت دەمى ئەم ھەزرا  
خۇە ھەمووىي ددانىنە سەر بەرىكانا دگەل ھەفالىن كارى ۋ جىران ۋ  
ھەفالى ۋ خىزانى ب تايبەت دەمى پېكولى دكەين ل سەر وان  
بەسەر كەشەين ۋ بۇ وان دياربەكەين كو ئەم ژ وان سەر كەفتىزىن ۋ  
گەنگەزىن؟ ئەم ھەموو گاغان دەم ۋ ھىزا د غاردانا ل پەشت وان دا ب  
ھەروە ژ دەستدەين ۋ ل سەر رېكا خۇە يا تايبەت بېھتەنگ دەين  
ياكو مە دگەھىن تە ۋى چارەنقىسى يى خۇداى بۇ مە قىيى.

ئارىشە د ھەفركيا نە شەرىف دا ئەوە كو ۋەكو ھەفركىيەكا  
بەردەوامە ۋ چ جاران ب دوماھى ناھىت، ل قىرى بەردەوام دى  
كەسەك ل بەراھىا تە ھەبىت ۋ دى يى ژ تە پېشكەفتىزىت بىت،  
كەسەكى كارەكى باشتىر يان ترومبىلەكا سەردەميانەتر يان پارەيەكى  
پىر د ھەژمارا خۇە يا بانكى يان ئاستەكى بلندتر يى خواندنى يان  
ھەندەك زارۇكىن خۇەدانىن پەوشتەكى باشتىر ھەي... ھەتد

لى قى چەندى باش بزانە: "تو دىيى بگەھىيە ئاستەكى ھەرە  
باش بىي كو ھەفركىي دگەل كەسەكى بىكەي". گەلەك كەس ھەست ب  
نەئارامىي دكەن چونكى ئەو گەلەك دەمى خۇە تىبىنىكرنا كەسپىن دى  
قەدبۇرىن كا كىشە دچن ۋ چ دكەنە بەر خۇە ۋ چ جورپن ترومبىلان  
دەھاژون.

بلا ته قهناعهت ب وی تشتی هه بیت یی خودای دایه ته:  
 دریژاهی و سهنگ و که سایه تی، گرنگیی بده به ژن و بالا خوه و  
 شانازیی پی ببه و هه لبهت نه قه چهنده دی ته به خته و مر که ت. بلا ته  
 باوهری ب خوه هه بیت و ژیانه کا ساخله م ببورینه، چاره نفیسی مروقی  
 ل سهر هندی نه راوه ستیایه کو هه فرکیی دگهل که سه کی بکه ت،  
 هه فرکیا خوه دگهل خوه ب تنی بکه ت و داخازا باشی و سه رکه فتنی  
 بو که سین دی ژی بکه.

There is no competition in DESTINY  
<http://www.moralstoriesbuket.blogspot.com>

## #23

"It is not really about the competition. Your biggest challenge in a race is yourself. You are often racing against time. You are frequently running everything through your mind. You are always competing against preconceived ideas. It's not really the person next to you that you worry about."

Summer Sanders

"بابه تی چ په یو نډی ب هه څرکي څه نینه، هه څرکيا هره مه زن یا د بهر یکانی دا دهیته د رپکا ته دا تو ب خوهی. پتړیا جاران تو هه څرکي دگهل دمی دکهی و گهلک جاران تو کاروبارین خوه د سهری خوه دا بریځه دبهی و بهر دموام هه څرکي دگهل هزروبیرین خوه یین بهری هینگی دکهی. ژبه ر هندی نه څه نه څه و کسې ب ره خ ته څه داکو تو ژئ بترسی یان دوودل بیی."



## کوچکرنا زفستانی

مه خانيهكی كهفن ل باكوری ویلایه تا نیویورك ژ دوو  
خیشکین دانعه مر کری بوو. وهرزی زفستانی گهلهك ب لهز هات و نهز  
یا دوو دل بووم چونکی مه کهلوپه لپن پیدفی یپن گهرم کرنی و نافبر  
نه کریبوون. مادهم نهفه چه ندين ساله نهو ههر دوو ل قیری دژيان،  
رامانا وی نهوه نهه ژی وهکی وان دشین ل قیری بژین". ههقزینی  
من نهف ئاخفتنه ب ههموو باومریا خوه فه دگوت.

ل شهفهکا ههیفا چریا دووی پلا گهرماتیی گههشته دبن  
سزری دا. نهه ژ خهو هشیار بووین و مه دیت دیوارین ژورین مه یپن  
ژناف دا بووینه بهستی. ههقزینی من پهیوهندی ب وان ههر دوو  
خوشکان کر داکو بزانیته نهه چ تشت بوو دبوو نهگهر خانیی وان ب  
گهرمی بمینیت، پشتی ههقهیهینهکا کورت، تیلهفون دانا و دبن  
لیفکان را گوت: "د ماوهیی سیه سالین بوری دا، ل وهرزی زفستانی  
نهو دچوونه ویلایه تا فلوریدا".

#24

When someone does something wrong, do not  
forget all things then did right.

دهمى كەسەك ب شىۋەيەكى شاش سەردەريى دكەت، ھەموو رەفتارىن  
وى يىن باش ژبىر نەكە.

## ئەز و ھەڧزىنا خوە

كولدييب م.

من و ھەڧزىنا خوە گەنگەشەكا ئارام دكر بەرى كو ئەو د  
ماوھىي بېھنڧەدانا قوتابخانى يا زارۇكان سەرھدانا دايكا خوە بکەت، مە  
بەحسې پلانېن وئ دكر كا دئ د ماوھىي سەرھدانا خوە دا چ كەت و  
پاشى من پرسیار ژئ كر: "بەرى خوە بدئ، ل قئ ھەڧى دئ ژيئ  
ھەڧزىنيا مە ژ سالا شەشى بورىت و چیتە د سالا ھەڧتى دا، ئەگەر ل  
سەر تە يا پېدڧى بیت نمرهیهكى بدیهە من وەك ھەڧزىن، ئەرى ژ  
سەر دەھى ئەز دئ چەندئ وەرگرم؟"

ئەز بېچەكئ ژ وئ نمرئ دتپسىام ياکو من پېشبینى دكر ئەو  
بدەتە من، چونكى ئەز وەك زەلامەكئ ھندى يئ گرتى من كېم جاران  
ھاریکاریا وئ د کاروبارىن مالى و چاڧدانان زارۇكان دا دكر، ھەكە من  
ئەڧ چەندە كىرایە ژى دا ب دىكى ڧە كەم. ھەردىسان ژبەر كېمیا  
دەمى و ئارىشەيېن دارايى، من كېم پارە ددانەڧى و گەلەك كېم ديارى  
بۆ دكرين يان بىرایە گەپیانەكئ. من پېشبینى دكر ئەو دئ نمرەكا  
دناڧبەرا چوار بۆ پېنجى دتە من، ئەز حېبەتى مام دەمى وئ نمرە  
ھەشت دایە من و گوتیهە من كو نوکە ئەز ھەڧزىنەكئ باشتىرم ژ بەرى  
دوو سالان.

ئەو نوکە ھەستېدکەت ئەز پتر د وئ دگەھەم، چونكى پتر  
گوھداریا سحبهتېن وئ دكەم و كېمتر ژئ دوور دكەڧم.

دناف تارپاتيا وى شهقى دا دهمى من خود ل سهر تهختى ب  
رهخ وى قه دريژكري، نهز گرنتيم و يى سپاسداربووم بو دبلوما  
رېبهرييا خيزانى ياکو سالا بوري من ب دوماهى ئيناي، من مفايېن  
باش ژ بهايى تومارکړنا وى وهرگرتن.

#25

“The relationship between husband and wife must be like Fish and Water, But not fish and fisherman.”

Mohan Babu

"په یوهنډیا دناقېهرا ژن و میړان دا، پیدفیه وکو په یوهنډیا دناقېهرا ماسی و ئافى دا بیت، نهك په یوهنډیا دناقېهرا ماسی و ماسیگری دا."

## سوڤه رمان چيرۆكا دوماهيي

ج.ت

پتریا وان تشتین هه وه دیتین یان دهربارهی من گوھلیبووین  
راستینه، ئی لایه نهك د ژيانا من دا ههیه كهس ژ تستان ژئی نزانیت.  
ئهز ژ هندی تیربووم زهلامهكی ئاسنی بم یی كو ئارمانجا وی  
یا یهكانه و ناشكهرا رزگارنا ئهردی و ئاكنجیین وی بیت. هیشتا من  
دلوفانی بو جیهانی و خهلكی وی ههیه یین تییدا د ئاكنجی و دی یی  
بهردهوام بم ل سهر راستكرنا چهندی شاشیان كو هندی د شیانین من  
دا بیت، ئی من نهقیت هوون بو ههموو تستان پشتا خوه ب من گهرم  
بكه. ئهز نه رزگاركهری ههموو تستان مه، بهلكو ئهز ب تنی  
گهجهكم و من هیزهكا رادهبهه ههیه.  
ئهز واستیام ژ پۆلگیړانا پۆلی وی پۆژنامهفانی نهفام یی ل  
پۆژنامهیا Daily planet كاردكهت، ههردیسان تیربووم ژ وی  
كهسایهتیا گهلدوستیهكا "شعبي" بهرفره ههیه، ئهز تیربووم ژ  
سهردهریا وان دگهل من كو ئهز كهسهكی نمونهیی یی یهكانه مه، ئهز  
تیربووم ژ وی ژيانا هوون پېشبینیا وی ژ من دكه، تشتی یهكانه یی  
نوكه من دقیت ئهوه كو من زی دقیت ل دووقه ههزین خوه بژیم، من  
ب تنی دقیت ل سهر سروشتی خوه بم نهك زیدهتر.

ئەز ھەز ژ لويسى دكەم، ئى نە وەك ئەفیندار يان ھەقال  
بەلكو ھەژىكرنا من بۆ وى پتر نىزىكى ھەژىكرنا برايهكى يە بۆ  
خووشكا وى.

ژبەرکو من بریاردايە خوہ بگوھۆرم، من دەستكارکیشانا خوہ  
ژ رۆژنامەيا دمىلى پلانىت ڤاگەھاند، رۆلگيرنا رۆلى رۆژنامەفانەكى  
نەفام گەلەك ژ وى چەندى بزدەحمەتر بوو يا من پيشىبىنى دكر، ئى  
دووركەفتنا ژ وان كەسىن من ھەژى دكر و پى داخباربوويم تىشتەك  
بوو د پيشىبىنيا من دا نەبوو. ژ وى دەمى دايك و بابىن من  
وہغەرکرىن، ئەو كەس ببوونە خىزانانە من يا يەكانە، ب ڤاستى ژى  
نوگە ئەز يى مايمە ب تنى.

من شوقەيا خوہ يا ب كرى ڤالا كر و ئەو جلوبەرگىن ب شالا  
سۆر نەخشاندى سووتن و ھندەك جلوبەرگىن رۆژانە يىن نەرم و ئارام  
كرنە د چانتى خوہ دا و پلانەك بۆ خوہ دانا كا دى چەوا باژيرى  
مىتروبوليس بجە ھىلەم و بچمە باژيرەكى دى و كەسەكى ل وىرى  
ببىنەم كو ھەز ژ من بکەت ل سەر ڤەنگى من يى سروشتى نەك ژبەر  
وى كەسايەتيا ئاشوپى يا ئەو ھزر ژى دكەن.

من مىتروبوليس بجە ھىلا ب ھىڤيا ھندى جارەكا دى وى  
دلىپاڤژى و ڤيانى ببىنەم يا ئەز د زارۆكىنيا خوہ دا تىدا دژايەم. ب  
ھىڤيا وى چەندى ل جەھكى دوور و دگەل كەسەكى ل دوماھىي بشىم  
رۆندكىن كەيفى ببارىنەم.

بھيلن ئەز بچم، بھيلن دەربرپىنى ژ ناخى خوہ بکەم و  
دوعايان بۆ من بکەن.

دگه ل ږيږين من.

كلارك

SUPERMAN: The final story  
<http://www.shortstories101.com>



## #26

Do you have a double life? Is what you show very far from what you hide? If so, be aware because you have left inner peace behind and shorted moving toward the abyss.

ئەرى تو د ژيانەكا دواليزمى "دوولايەنى" دا دزى؟ ئەرى ئەف تىشتى تو  
خو پى دياردكەى گەلەك يى دووره ژ وى تىشتى د ناخى تە دا؟ ئەگەر  
هۇسا بيت، هشیاربه چونكى تو يى ژ ئاراميا ناخخويى دووردكەفى و  
يى بەرهف دۆزهخى دچى.

## مولەت

بايرون بولسىفر

ل قى دوماھىيى د مولەتا ھەقتىھكى دا و ل رۆژەكا ھەتافى و گەرم دا، مە سەرەدانا چوار بەندەرین جودا جودا ل سەر دەريا كاریبی كر، چەندین دەمین پرى كەیف و خوشى و كەنى و خوارنین دلغەكەر مە بوراندن، لى تىشتى ب كەنى ئەو ھەمى تو دچىھ جەھكى دوور بۆ گەپانى، ھەر رۆژەكا ژ دەمى مولەتا تە دبورىت وەكو ھندى يە تو ھىدى ھىدى نىزىكى دوماھيا بېھنقەدانى دى و جارەكا بزقريە قە سەر كارى خوھ.

### ھندەك دەم بوری:

دوماھىك جارا ئەم چووينە وى جەھى بۆ سەردان بەرى دوازە سالان بوو، ژبەر ھندى ئەم ل ھىقيا ھندى بووين ئەف مولەتە بېھنقەدانەكا مەزن و دوور ژ رۆتینيا رۆژانە بدەتە مە و ئەم بى ئومىد نەزقپین.

### تشتەكى جودا:

لى تىشتەكى جودا د قى بېھنقەدانى دا ھەبوو ب ھەقبەركرن دگەل وان بېھنقەدانان يىن دەمى مە د ژینگەھا كارگەھان دا كاردكرى، جوداھيا سەرەكى ئەو بوو دەمى ئەم زقپین و دەمى بېھنقەدانا مە

نیزیکی دوماهیئ بووی، مه هه مووان ئه و ههستین دوودلی و خه موکی و واستیانئ نه بوون یین بهری بچینه گهریانئ ههین.

### زفرین بۆ وی تشتئ چهز ژئ دکهین:

ل قئ بیهنقه دانا دوماهیئ، نه بتنئ مه خوشیه کا ته مام ژ گهریانا خوه و مرگرت و ب چه ندين چالاکیین جوراوجور و نوو نهجامدان و ژ رۆتینیا رۆژانه دوورکهفتین و چه ندين باژیر و کهلتورین جودا جودا نیاسین و دهلیقه بۆ مه پهیدابوو ئه و تشتین ماینه د دلی مه بکهین، بهلکو تشتئ هه ره گرنگ ئه و بوو کو ل دوماهیك رۆژا گهریانا خوه دا ئه م ب خه م نه کهفتین و دوودل نه بووین کو جاره کا دی دئ زفرینه سه ر کارئ خوه یی بهرئ و رۆتینیا رۆژانه، ههروهکو هوون دبیین، ئه م دزانین کو دئ زفرین سه ر وئ کارئ ئه م چهز ژئ دکهین نه ک ل سه ر وی کارئ ل سه ر مه پیددیه بکهین.

هه ردوو رۆژین دوماهیئ یین بیهنقه دانا مه ههروهکو رۆژین دهستپیکئ یین گهریانا مه د خوش بوون، ئی د گهریان و بیهنقه دانین مه یین بهری نوکه دا، رۆژا دوماهیئ بۆ مه گهله ک یا نه خوش و ب ترس بوو و ههسته کا نه خوش و پری دوودلی ل دهق مه پهیدابوو، چونکی مه دزانی جاره کا دی دئ فهگه رینه سه ر کارئ خوه نه ک تشته کئ دی یی کو خوشیئ ژئ ببیین.

مه ره م ژئ ئه وه:

ئەگەر تو وی تشتی بکە ییّ حەز ژێ دکە ی، نەیا گرنگە کا  
 دێ کەنگی بیھنقەدانا تە ب دوماھی هیّت، ئەگەر تە بقیّت وی کاری  
 بکە ییّ حەز ژێ دکە ی، تو نەپیدقی ب ھندی بیھنقەدانا تە چەندین  
 رۆژین دی زیدە ببیت یان ژ ی هیفیا ھندی ب خوازی کو بو دهمەکی  
 درێژتر خوشیی ژ فێ بیھنقەدانێ وەرگری. حەژیکرنا وی تشتی  
 دکە ی جارەکا دی وەکی موگناتیسی دێ تە کیشیتە کاری تە، دێ تە  
 کیشیتە بەختەوهریی نەک واستیانێ، دێ تە زفرینتە وی جھێ ھەست  
 ب بیھنقرەھی و تەمامیی دکە ی.

Holiday

<http://www.shortstories101.com>

## #27

“Those who continue to work at a job they hate for the money alone more than likely to be stressed and very unhappy. They live for their vacations and weekends. Unfortunately, they are sadly missing out the happiness of everyday life.”

Catherine Pulsifer

ئەو كەسپن بەردەوام ل سەر كار كړنې د شولەكې دا كو ځه ز ژئ نه كهن  
لې ژ پيځه مهت پاره دمين، ئەو پتر ژ هه موويان تووشی فشارين  
دروونی و نه به خته وهریې دبن. ئەو ژ پيځه مهت مولهت و  
بيهنقه دانين خوه يين دوماهيا هفتيې دزين، لې ب مخابني ڤه، ئەو  
به خته وهریا ژيانې يا رۆژانه ژ دستددهن.

## ب دوماهی هاتنا پرسیاران

وهك كچهكا قهیره یا گههشتیه چل سالیی و هیشتا شوونهکری، هژمارهکا بی وینه یا پرسیاران دهربارهی رهوشا من یا جفاکی ژ لایی کهسوکار و ههفال و مروفین نیاس فه ژ من دهاتنه کرن. ب دریژاهیا سالیی بوری دا، من تیبینیا گوهورینهکا بچووک د شیوازی پرسیارین وان دا دکر.

ل دهمی سنلهیی، ههفالان پرسیار ژ من دکر: "ئهری تو ل بیهنقه‌دانا دوماهیی حهفتیی دی دگهل کی دهرکهفی؟"  
دهمی گههشتیمه د ژیی بیست سالیی دا، کهسوکار دا بیژن:  
"ته ژفان دگهل کی ههیه؟"

د ژیی سیه سالیی ژی دا، تشتهکی سروشتی بوو کو ههفالان پرسیار کربایه: "ئهری تو دگهل کهسهکی دچییه ژفانان؟"  
و نوکه خهک پرسیار دکهن: "ئهری ته ئەف چانتی جوان ژ کیشه ئینایه؟"

#28

She was tired to be alone and always having to be strong, but as much as she wanted someone to fall madly in love with, she would never settle for less than what she knew she deserved.

The better man project

ئەو يا واستیای هندی یا مایه ب تنی و پیکولان دکەت بەردەوام یا  
بەیز ژی بیت، ئی هندی وی دقیا کەسەکی ببینیت کو ب دیناتی حەز  
ژی بکەت، ئی ئەو قەت کیمتر ژ وی تشتی رازی نەدبوو یی دزانی کو ژ  
هەژی وی یه.

## نامه‌یهك بۆ هه‌ڤالا من یا خوشتفی

جولی بلویبام

هه‌ڤالا من یا هیژا:

ئەز دزانم، بەڵێ باش دزانم کو ئەو قوناغەکا ب زەحمەت بوو.  
لاوازییا من بۆ کارین ئەرینی و ئەقلیەتا من یا نەرینی و گازندە و گری  
و بێدەنگی و دوودلی درێژبوون. پێدقی ناکەت بیژی تە پیکول نەدکر  
خوێ باشتەر لیبکە، ئەڤ چەندە ژبەر ئەگەرەکی ب تنی و  
دەستنیشانکری نەبوو بەلکو ژبەر ملیونان ئەگەرین بچووک بوو کو  
ئەز کریمە کەسەکا هۆسا ژ من نەهیت.

ئێ تو، د ماومیی فانی هەموو کاودانی نەخوش دا ل فیری  
مای، ئەز نزانم دی چەوا بیژمە تە کا ئەز چەند سوپاسدارا تە مە  
ژبەر فی کاری تە. دەمی کار ب زەحمەت دکەفن، پتریا مروفان پیکولی  
دکەن ب زووترین دەم برەفن، ئێ تو نە ژ وان کەسانی. تو ئەو هه‌ڤالی  
یا باش دزانی کا دی چ بیژی و چ نابیژی بیی کو نەچاربی پرسیار  
بکە.

تو ئەو هه‌ڤال بووی یا چەندین جارن پیکولکری مورالا من  
بلند بکە کو ئەز هەر ب خوێ نەشییم بەهژمیرم کا چەند جاربوون.



تو ئەو ھەڤال بووی یا ب دروستاهی شیای کارەکی بکە ی داکو  
ھاریکاریا من بکە ی ژ مال و ڕەوشا خوە یا یا دەروونی یا خراب  
دەرکەڤم.

تو ئەو کەس بووی یا چەندین جارن گوھێ خوە دایە ھەمان  
چیرۆکا من بێی کو بیزار ببی، تو ئەو کەس بوو یا چەندین شیرەت  
پیشکشی من دکرین و تە باش دزانی کو ئەز بچە نائینم ژ ی.

ھەردیسان تو ئەو ھەڤال بووی یا چ جارن نەدگوتی: "من  
ئەڤ چەندین جارن ئەڤ تشتە بو تە گوت" ب تاییبەت دەمی من  
گوھداریا شیرەتین تە نەدکری یین بەری ھینگێ تە بو من گوتین.

تو ئەو کەس بووی یا ھیلا ی ل سەر تەختی وی بنڤم،  
چونکی گەشتبوومە وی ڕادە ی نەدشیام شەڤەکا دی ب تنی ببورینم.

تو دگەل من ڕوونشتی، دگەل من گرنژی و دگەل من کرە  
گری و دلەک ل بەر دی من دا. تە ئەز ھانددام دەمی من  
ھەستییەدکری کو جیھانا من یا وێران دبیت و بیرا من ل ھندی دئینا  
کو ئەڤە ب تنی قوناھکا بەرودختە و دی بوریت... ئی یا ژ ھەموویان  
گرنگتر ئەو تە د دژوارترین قوناغین ژیانا من دا دگەل من بووی و  
ئەز نەشیم ژبەر قی چەندی پتر ھەز ژ تە بکەم.

تو ئەگەر بووی ببمە خوێدانا وی ھیڤیا کیم کو ئەڤ قوناغە  
دی دەرزابیت. تو ئەگەر بووی کو ئەز کەلوپەل و چانتەیی خوە  
لیکنەدەم و ژ وەلاتی بار نەکەم. تو ئەگەر بووی کو ئەز بشیم جارەکا  
دی ڕابمەڤە سەر پین خوە.

دهمى مروڤ ههستپيدكهت يى ويران بووى، پيدقى ب  
كهسهكى ب هيز ههيه. ب تايهت دهمى دبىنيت چ بهايى خوه نينه،  
يان بهردهوام دكهڤيته بهر ليدانين دلىنى يين دژوار. مروڤ پيدقى ب  
كهسهكى هوسايه قهت ژ مروڤى دوور نهكهڤيت خو ههكه رهوش  
چهند خرابتر لى بهيت.

چهند رهوشا من خرابتر ليدها، ته پتر ههز ژ من دكر.  
چهند من پتر ههست ب رهوشهكا نهرينى دكر، ته پتر ب شيويهكى  
نهرينى سهردهدرى دگهل من دكر. چهند من پتر روندك ئينابانه  
خوارى، دا پيكولى كهى پتر گرنزىنى ل سهر ليقيى من پيداكهى.

تو بهشيمان نهذبووى كو تو ههڤالهكا باشى دگهل كهسهكى د  
نهخوشترين دهمى زيانا خوه دا دبورىت. راوهستيان دگهل كهسهكى د  
نيڤهكا باهوزى و ها وهخته دى وى دگهل خوه بهت، لى دهمى دهستى  
وى دگرى و باومريى بو چيدكهى، دبىته نهگهر نهو كهس هزربكهت  
ههموو تشت دى باشر لى هين.

بهلى، نهڤه نهو تشته يى پترىا مروڤان نزانن بكه، لى تو  
دزانى. نهز دزانم رهوشهكا ئالوزه، تو يا واستىاى و نهز زى يا واستىاى  
مه و مه ههردووكان دزانى كو چ نهماوو ئاريشهپين من گهلهك  
خرابتر لى بهين، لى قهت ته نهڤ چهنده نهڤگوته من. ته ههز من  
دكر ل سهر وى سروشتى من هه، فيجا چ نهو نهو كهس بم يا  
كهيفخوش يان يا خهنگين ويران، د ههردوو رهوشان دا ته ههز ژ من  
دكر.

سوپاس کو تو ژ من دوورنه کهفتی. تو ل وی دهمی ل دهف من  
 مای دهمی کهسیّن دی بریاردای کو ئیدی نهشیّن زیدهتر ل دهف من  
 بمینن و خوه ل بهر نه خوشیّن من بگرن، لی تو مای چونکی ته باش  
 دزانی نهو رهوشه یا بهرودخته، چونکی ته نهز دنیاسیم و ته دزانی  
 دی جارمکا دی رابمهفه سهر پیّن خوه د ههمان دهم دا ته دزانی کو  
 دهمی نهز رادبمهفه سهر پیّن خوه نهز سوپاسیا ته ناکهم.  
 سوپاسی نه په یقه کا دروسته نهز پی وهسفا ته بکه م نهی  
 هه قالا من یا خوشتقی، تو پیدقی ب په یقه کا هوّسای کو رامانا وی  
 گه له ک مه زنتر بیت، ژ بهرکو نهز ل دوماهیّ یا ئاسویّ گهش دبیم  
 و نهف باهوزه هیّدی هیّدی یا بهرزه دبیت، من دقیت ژ دل بیژمه ته  
 کو بیّ ته نهز نه دشیم فی قوناغا ب زحمهت یا ژیا نا خوه بورینم.  
 له ورا سوپاسیا ته دکهم، سوپاسیا ته دکهم کو دگهل من مای.

A letter to my best friend  
<http://www.societyletters.com>

#29

Rare as is true love, true friendship is rarer.

Jean de la fontaine

ئەفینا راستەقینە یا دەگمەنە، ئی ھەفالینیا راستەقینە دەگمەنترە.

## خەباتكرن ژ پېڅه مهت سهركه فتنى

برایس برجست

روژدهكى پشنى نيفرو ل دوماهيا ههيفا تيرمهه، نه ز د ژووهكا ئارام يا هوتيلا ميلكروفت ئان روونستم كو جههكى بچووك و ئارامه و دكهفите دناڤ دارين كاژان دا كو ب دوورتيا دهژميرهكى ژ باژيرى تورنتو يى يى دوره. ل وى دهى من گوهداريا دنهگين بيزار يين ههفرهيا دناقبهرا ژيان و مرنى دا دكر كو چهند پينگافهكان يا ژ من دووربوو.

ميشهكا بچووك دوماهيك تيهنا ژيانا خوه يا كورت دمهزاخت دهى پيكول دكرى ب شيويهكى بلند بفریت داکو بشیت ژ شووشهيا پهنجهرى را دهرباز ببیت، نالينين پهريين وى ژى چيروكهكا خههگين يا ستراتيزيا فرينا ميشى فههگيڤا. هههچهنده رهنجهكا زيدهتر دكيشا، لى پيكولين وى چ مفا تيدا نههبون.

نهف رهنجا پهريشان چ هيفيين قورتالبوونى نادهت، دبیت ل وى دهى كهسهكى ترانه ب وى ميشى كرابانه، چونكى نههگر وى چهند رهنجهكا زيدهتر ژى مهزاختبايه ههه ر تيرا هندى نههكر ب سهركهفیت و شووشهيا پهنجهرى بشكينيت، لى قى ميشومورا بچووك ژيانا خوه ب سهركهفتنى فههگریدا كو ب رپكا مهزاختنا رهنج و رژديى بگههيته نارمانجا خوه. چ پينهفیت ژيانا قى ميشى دى

ژنافچیت و چ فهگه‌پان بۆ وئ نینه و ل دهمه‌کئ نيزيک ل ههمبهر شووشه‌يا په‌نجه‌رئ دئ که‌فیت.

ل لایئ دئ یئ ژوورئ و ب دووراتیا دهه پینگافان، دمرگه‌هئ ژوورئ یئ فه‌کری بوو. تنئ ب برپنا دهه چرکه‌یئن فرینئ ئەف میسه دشیا بگه‌هسته وئ حیهانان ژ دمرغه یا پیکول دکرئ بگه‌هیتئ و ب مه‌زاختنا بره‌کا هه‌ره‌ کیم یا وئ ره‌نجئ ئەفا نوکه دمه‌زیخت، ل وی دهمی دشیئ خوه ژ وئ ته‌لهئ قورتال بکه‌ت یا نوکه خوه نیخسته تیدا. مگرتیا سه‌رکه‌فتنا وئ ل قیرئ هه‌یه و گه‌له‌ک ب سانه‌هی دشیئ بگه‌هیتئ.

ئه‌رئ بوچی ئەف میسه شیوازهمکئ دئ ناجه‌ربینیت، تشته‌کئ تا راده‌یه‌کئ مه‌زن یئ جودا بیت؟ چه‌وا بوویه بارمته‌یا بیرۆکه‌یه‌کئ کو ئەف ریکه‌ ب تنئ و مه‌زاختنا ره‌نجه‌کا زیده هیشیئن وئ یئن سه‌رکه‌فتنئ نه‌؟ ئه‌رئ لوژیک چیه‌ کو ئەو هه‌تا دمریت ب فی ره‌نگی یا به‌رده‌وام داکو بگه‌هسته سه‌رکه‌فتنئ، ئەوژی ب ریکه‌ هافیتنا هژماره‌کا زیده‌تر یا هه‌مان پینگافان. چ پینه‌فیت ئەف ره‌فتاره یا رۆژیکی یه‌ ل ده‌ف میشی، ئ تشتی جهئ داخئ ئەوه ره‌فتاره‌کا کوژمه‌ک. "دوو‌باره پیکولکرن دگه‌ل مه‌زاختنا ره‌نجه‌کا زیده" نه‌ چاره‌سه‌ریه‌کا پیدفیه بۆ بده‌سته‌هینانا سه‌رکه‌فتنئ مه‌زنتر، ره‌نگه‌ چ په‌یمانین راسه‌فینه نه‌ده‌ته ته‌ کو ئەو تشتی ته‌ دقیت د ژیانئ بده‌سته‌ بینئ. د راستی ره‌نگه‌ هنده‌ک جارن ئەو به‌شی هه‌ره‌ سه‌رهمی یئ ئاریشی بیت.

نه گهر تو ل سهر هيقيين خوه يي پژد بي كو دي سهر كه فتنې  
ب پيكا مه زاختنه كا رهنجه كا زيده تر ژ يا بهري هينگي بده سته ئيني،  
رهنكه تو دهليفه يا سهر كه فتنه خوه د ژيانې دا بكوژي.

Going after breakthrough and success!  
<http://www.Agiftofinspiration.com.au>

#30

Work smarter not harder

ب زیرهکیه کا مهزنتر کاریکه، نهك ب رهنجه کا زیدهتر



## خوشتفی و ههفالێ من

ئه‌لیسیا لاینی

ئه‌و بابێ شاپه‌ڕێن من ده‌ه‌لگرتین، بابێ فیداکار یێ شه‌ش زارۆکێن مه‌، ئه‌و که‌سی ئه‌ز وەکۆ گولا وی یا شین ل ده‌ف یا خوشتفی و پیرۆز، ئه‌و باشت‌ترین هه‌فال و هه‌فژینێ یێ بیست سالان بوو کو هه‌تا دو‌ماهیك هه‌ناسه‌یی‌ن خوه‌ د ژیی چل و نه‌ه‌ سالیی دا کیشاین دگه‌ل من مابوو.

ئه‌وی به‌رده‌وام هاریکاریا من د کاروبارێن مالی دا دکر ب تایبه‌ت ده‌می ئه‌ز ل سه‌ر کارێ خوه‌ بامه‌. ل جیهانا من و یا زارۆکێن من وێران بوو ده‌می وی و‌ه‌ه‌ر کری، ل فێ چهن‌دی ب ئاوايه‌کی به‌یژتر ئه‌ز پالده‌م چافی خوه‌ بده‌مه‌ وی تشتی ل پاش خوه‌ هیلا‌ی کو ئه‌وژی زارۆکێن مه‌ بوون.

دی بیژی ئه‌ف چهن‌ده‌ دو‌هی ڕوودابوو، ل د راستی دا ئه‌فه‌ بیست سال ل سه‌ر وه‌رغه‌رک‌رنا وی بورین، چونکی ئه‌ز باش دزانم هه‌ر ڕۆژه‌ك دی هیت دی پیکفه‌ بین و زارۆکێن مه‌ ژێ دی به‌رده‌وامیی دهنه‌ ڕیکا خوه‌.

My love, my friend...

<http://www.values.com>

#31

May leave, but they continue to Those we love  
live in our heart.

دبیټ ئه و کهسین ئه م کهز ژئ دکهین پوژمکی ودهر بکهن، ئی  
بهردوام دی دناڅ دلین مه دا ژین.

## دوماھیک و باشترین سەرھەدان

دیانا ڕودز

پەيوەندیا مە بۆ ماوەیی پینچ سالان فەکیشا. ئەو زەلامەکی  
باش و خوشتقی بوو، دەمی ئەز یا خەمگین و دوودل بامە ئەو دا من  
ئارام کەت یان ژى هەکە یا تۆرە بامە دا من گرنزینیت. هەرچەندە  
ئەو ژ وی جورى مرۆفان بوو یی تە دقیت هەموو گافان ب ڕەخ تەفە  
بیت، لی سەرھەرای هندی ئەز ژ وی غەریب نەبوویمە.  
د راستی دا، دوماھیک پۆزا مە دگەل هەقدوو، یەك ژ  
خوشتین پۆزین ژیا نا من هەمووی بوو کو وەکو هەلکەفتنەکی بوو:  
من ژ نیفا دلّ خووە دگرنژی دەمی من نوشدارى تایبەتمەندی وەرەمان  
هەمبیزدکری، ژبەرکو بشتی پینچ سالان ئیدی لەشی من ژ  
پەنجەشیڕى قالا بوو.

LASR, BEST VISIT.  
<http://www.rd.com>

## #32

"What I have learned from my own journey, and from my family's experience with cancer, is how important it is to stay positive and move forward. Not every day is going to be perfect: that's life. But staying positive is going to get you to the next day."

Bonnie Blair

"ئەو تىشتى ئەز د ماوھىي گەريانا خوە يا كەسايەتى و سەربورا خيزانا خوە دگەل پەنجەشيري دا فيربووويم، ئەوە كا هەتا چ رادە يا گرنگە تو وەك كەسەكا ئەرينى بميني و پينگافان بەرەف پيش فە بهاقيزي. هەموو رۆژ د نموونەيي نينن: ئەفە ژيانە. لي دەمى تو وەك كەسەكا ئەرينى دميني، ئەف چەندە دى تە فەگوھيزيتە رۆژا ل دووفا دا."

## تو دښتی بکهی

### سانجیتا سینګ

نہ ز د سالا خوه یا بهرہه ډکړنۍ ل کولیزا نوشدارۍ بووم  
دهمۍ من گه لهک حه زدکری بېمه نوشدارهکا نه خوشيښ دلی... ب  
خورتی من نهو راستیه دزانی کو هندهک جاران دبیت چاره نفیس  
ببیته رېگر د رېکا ته دا. ژ نه نجامۍ ده ستنیشانکر نهکا شاش یا  
نه خوشیهکا بهرگری یا خویی نه ز که فتمه سهر جهان.

نه ډ چنده بو نه گهر نیژیکۍ سی هه یقان بکه فمه سهر پشٹی  
و نه خوش بکه فم و دهمۍ خوه ب نفیسینا هوزانین خه مگین فه  
ببورینم. دهمۍ من گو هلیدبووی کو نوشدار یی دبیزیته دایکا من  
نیدی نه ډ درمانه نه شین چاره سهریا من بکه ن، ژ خه مان دا دلی من ژ  
سینگی من دهاته درۍ. ژ بهر هندي، هیدي هیدي و ب دله کی  
خه مگین فه نیدی ژ وی دهمی و وی فه نه ز ژ خه ونا نوشداریی  
پاشقه چووم. ل شونا فی چهندي بومه هوزانفانهکا خه مگین.  
ههرچنده ب خورتی دشیام خوه بلقینم و باخقم، لی نه ز دشیام  
بنقیسم.

پشٹی سی هه یقان موعجزهک پهیدابوو، نه وژی دهمۍ هیدي  
هیدي نیشانین چاکبوونی ل ده ډ من دیاردبووین و دشیایم ژ سهر  
ته ختی رابمه فه و بهیم و بچم. نیدی ب ناوایه کی سروشتی من هه ست

ب برس و تیهنیوونئ دکر و پشتی بورینا دهمهکئ کورت ب تهمامی  
ئەز ساخلەم بووم.

د فی ماوهی دا هەفالین دگەل من دەرچوون لئ ئەز ژ ل پشت  
وان مام. بئ هەبوونا ئارمانجەکئ من دەست ب خواندنا بەکالوریوس و  
پاشی یا ماستەرئ کر و ژ نیشکەکئ فە ئەز بوومه دەرچوو یا یەکئ ل  
سەر گرۆبئ خوه، ل وی دەمی من نیژیکی سئ سەد هوزانین خەمگین  
و رومانسی نقیسیبوون.

هەردیسان من گوتار دنقیسین و هاتمه هەلبژارتن وەك  
قوتابیا دەستەکا نقیسەران د گوفارا کولیژئ دا و ئیدی پتر نیژیکی  
خەلکی بووم و ئەف جاره هەلگرا ئارمانجەکئ بووم: ئارمانجا من  
ئەووبو نافئ خوه ل سەرئ گوتاران بخوینم و فئ چەندی پتر ئەز  
پالدام کاربکەم. پشتی هینگئ ئەز شیام کارەکی ب دەستفە بینم و  
بوومه پەیانمێر و پیداجوونا زمانی ل رۆژنامەیهکا رۆژانه یا  
بنافودەنگ. ژ هینگئ وەرە من بەرئ خوه نەدایە رابردووی خوه.

من هەموو گافان هزر دکر ئەز دئ بمە کەسەکا نەسەرکەفتی  
د ژیا نا خوه دا ئەگەر هات و ئەز نەشیام وەك نوشدار خزمەتا خەلکی  
بکەم، لئ فئ ژیا نا نوو و سەرکەفتنا نوو ئەز فیڕکرم کو هیشتا ئەز  
دشیئ خزمەتا کەسین دی بکەم کو ببمە ئەزمان و دەنگئ وان. ئەز  
بەسەرکەفتم!

د راستی دا گەلەك شیرەتکار و پشتەفان ل دورماندوری مه  
هەنە لئ ژیان ماموستایا یەکانەیه یا ب جوانترین شیوه مه فیڕدکەت،

ب تنیٰ ئەم پیدفی ب دەمی نه داکو ب دروستاهی د تستان بگههین و  
خوهراگر بین ههتا دشیین پینگافان بهرده پیش فه بهافیزین.

ENCOURAGEMENT: You can do it.  
<http://www.values.com>

#33

Every failure may be a rebirth for us.

ھەر شىكەستىنەك رەنگە دووبارە پەيدا بولۇش بىت ۋە بۇ مە.



ههستى ته چيه دهمى برايهكى ته د زیندانی فه بیت؟

حیس سبیر

ئهو زهلامى ږوونشتى ل پشت میزا خوه پرسیار ژ من کر:  
"دئ شیى ناسناما خوه دهیەف من؟". پاشی گوت: "ها بو ته فئ  
کلیکى و تو دشى ههموو کهلوپهلین خوه یین گرانبا بکهیه د  
سندوقا ئیمانەتان دا" و دگهل هندئ دهستى خوه دريژکره دیوارەكى  
دوور یى ب ږخ دمرگههئ ئافاهى فه.

"خانم سبیر ئهري بهري نوکه تو هاتیه فیري؟"

من بهرسقا وی دا: "بهئ ئهز یا هاتیم."

پاشی دهمى پیزانینین من د کومپیوتهري دا خوه دا تومار  
دکر، گوت: "باشه پا رامانا وئ ئهوه تو دزانی کا پیړابوونین فیري  
دچهوانه"، بهردهوامی دا ئاخفتنا خوه: "نوکه تو دشى د فئ ریكى را  
بهیى"، دگهل هندئ دهستى خوه دريژکره ئامیری پشکینا کانزایان ل  
ږخى وی یى چهپی.

"دناف فئ ئامیری را ببوره و پاشی ل بهرامبهري دیواری  
همبهري ته ږاوهسته."

دهمى ئهز ب ریكى فه دجوویم، دهنكى فیرکهكى لیډا و ئهو  
ئاسنى پشکینى ل سهر جلوبه‌رگین من را ئینا و بر. من گوتى: "ئهز  
دبیژم ئهف چیرچیره ژبه‌ر قانیشا منه."

وی گوت: "فهرموو نهغه باجا ته و پیدفیه ب درپژاهیا دهمی  
 تو ل فیړی دمی ل ستووی ته بیت. هره د ئاسانسوری دا و ل قاتی  
 دووی و مره خواری و هره دمق وی زیرمقانی یی ل لای ته یی راستی  
 راوهستیای دهمی تو ژ ئاسانسوری دهییه دهری و دجیه د قاتی قه."

نه خوش به ختانه، نهغه نه جارا یهکی بوو کو نهز و خیزانا  
 خوه ب فان پیرابوونان رادبین، نهگر پتر یا هووربین بم د بابتهی دا،  
 نهو جارا دووی بوو نه م سهره دانا وی جهی دکهین. کهریېن من گهلهک  
 قه بوون دهمی من نهو د قی رهوشی دا دیتی، ههروکو هوون دبینن  
 نهغه جهه گهلهک یی ناشنا بوو بو برایی من ج...

دهلیقی بده من نوکه نهز بهحسی خوه بو هوه بکه م: دهمی  
 دایک و بابین من ژیکفه بووین، ژیی من هشت سال بوون و یی برایی  
 من چوار سال بتنی بوون. بیرا من باش دهیت دهمی جارمکی دایک و  
 بابین من ل قاتی خواری ب دمنگهکی بلند دکریه فیژی و شهر دکری،  
 نهز ل گوشه یهکا ژوورا خوه یا نخستنی بووم و برایی خوه هه مبیژ کر  
 و دگوتی نه ترسه و هه موو تشت دی وکو بهری ئارام بن. گهلهک  
 دهمین نه خوش و گران د سهر مه را بورین بوون و مه گهلهک تشت  
 ددیتن کو پیدفی بوو مه نه دیتبان یان گو هلی نه بان.

نهز قهت ئاورینا بابی خوه ژ ژبیرناکه م دهمی دایکا من  
 سپنیکهک ل سهری وی دای، دیمه نی خوینی دهمی ژ نافچاقین وی  
 دباری. نهو دهمه کی گهلهک نه خوش بوو د ژيانا مه دا. هه رچه نده  
 نهز خووشکا مه زن بووم و نهز شپام قی کاره ساتا دلته زین ژبیر بکه م،  
 لی برایی من ل وی دهمی گهلهک یی بچووک بوو و گهلهک ب قی

پوودانی کاریکەر بوو، ئەگەر هوون پرسیار ژ من بکەن کا قی پوودانی  
چ کاریکەری ل سەر ژيانا وی کر، دی بیژم کو ئەو کره کهسهکی  
گەلەک جودا.

تشتی من دقیت بیژم ئەووە کو برایی من ژبەر زارۆکینیا خوە  
یا گران دنالی و قی چەندی هیشتا ل دهمەکی زوو کارتیکرن کره سەر  
رەفتار و رەوشتی وی. ئەو گەلەک یی تۆره بوو وەکو هالکی "زەلامی  
کەسک" و زەوفا وی د ماومیی چەند خولەکی کیم ژ سفری دبوو  
سەد. ل سالی وی یین دەستیکا سنیلەیی بابی من نەچاربوو وی  
فریکەتە جەهکی تایبەت یی سنیلەیی فاریبووی داکو پشتهفانی و  
هاریکاریا پیدفی وەرەگیریت. ب راستی ژی ژیان بو برایی من نەیا ب  
سانەهی بوو.

د دەمی سنیلەیییا خوە دا، برایی من ج. قوتابخانە هیلا. وی  
دگوت: "قوتابخانە ب کێر من ناھیت"، لی بوجی؟ هوسا دیارە وی چ  
ئارەزوو و هەفال ل قوتابخانی نەبوون. هەرچەندە جوداھیا دناقبەرا  
مە دا ب تنی چوار سال بوون لی ئەم ب تەمامی د ژیکجودا بووین.  
قەت ئەم د نیژیکی یەک نەبووین، لی دگەل هندی مە بەردەوام ریز ل  
هەقدوو دگرت.

بشتی ماومیەکی کورت ل سەر دەرچوونا وی ژ قوتابخانی.  
برایی من ج. تووشی هەندەک ئاریشەیان بوو و بو ماومیی چوار هەپشان  
چوو د زیندانی قە. هەرچەندە خیزانا مە گەلەک ب قی چەندی  
نەخوش بوون و مە هەموویان هیفی دخواست ئەو ئەف جەرە بەیتە  
گوھۆرین. برایی من ج. باوەرنامەیا پیشخستنا گەشەپیدانا گشتی د

زیندانی ڦه وهرگرت و مه ههموویان شانازی ب ڦی چهندي دبر، لی  
 دهمی ټهو ژ زیندانی دهرکهفتی ههمان ټهو کهسی بهری بوو یی مه  
 دنیاسی. وی چ ناریشه نهبوون دهمی لومهی خیزانا خوه کربایه یان  
 کهلوپهل شکانديبانه و ب ژووری وهرکربان، یان ژی لیډانا جهستهیی  
 دگهل مه بکارنیابایه.

گهلک راپورت ههبوون ټاماژه دکره هندي کو بابی من ژ بهر  
 کولمان دنالیت و دایکا من ژی تووشی لیډانی بوویه و کولهک ب دفنا  
 من ژی کهفتی یه. ټهو نه‌دشیا کونترولی ل سهر ناخی خوه بکهت، دا  
 بیژری کهسهک یی د ناخی وی دا و کونترولی ل سهر دکهت. ټهگر د  
 رۆژدهکا ټاسایی دا ته ج. دیتبا رهنکه ته لایه‌نهکی جوان یی کهسایه‌تیا  
 وی دیتبایه، لی ټهفه ب تنی نیقه‌کا کهسایه‌تیا وی بوو. د.جیکل و  
 خانم هایدی ټهف راپورته پی‌شکی‌شکر و دیارکر کو دبیزنه ڦی ر‌هوشا  
 وی، نه‌خوشیا شکه‌سته‌خویی "انقسام الشخصية".

ژیانا دگهل برایه‌کی ب ڦی رهنکی نه‌یا ب سانه‌هی بوو. د  
 راستی دا ژیان‌ه‌کا گهلک ب زحمه‌ت بوو. خیزانا مه رووی ب رووی  
 چهندين ناریشه و نه‌خوشیان بوو. نوکه دایک و بابین من نه‌شین  
 خوه نیژیکی وی بکهن، ههرديسان هندهک ټهن‌دامین خیزانا مه  
 بهیوه‌نديا خوه دگهل وی برپه. ب راستی ژی تشته‌کی نه‌خوشه و  
 کهس نینه نوکه خهمان سهرای بخوت.

نوکه من نه‌ڦیټ هوون هزرېکه‌ن برایی من کهسه‌کی ژ راستا  
 خرابه، چونکی د راستی وی لایه‌نه‌کی جوان و خوشتقی هه‌یه. برایی  
 من ج. گهلک هز ژ گیانه‌وه‌ران دکهت و وی ڦیانه‌کا تایبته بو

پشیکان ههیه. ههرديسان وی لایه نهکۆ کومیدی ههیه و گهلهك جارن  
 ئەز و ئەو پیکفه ترانه یان دکهین و دکهینه کهنی سهره پای کو ئەم  
 بهردهوام گهنگهشان دکهین. مه ههر دووکان په یوهندیهکا  
 "فیان/کهرب" یا نمونهیی دنافهرا خووشك و بریایان دا ههیه. یا من  
 دقیت ب تنی ئەوه ببینم برایی من ببیته ئەو کهس یی کو ئەز دزانم  
 دشیب ببیته ب وی پۆلی رابیت.

ئەفرۆکه ئەو رۆژه یاکو پیدشیه ج. ژ زیندانا تاکانه  
 دهرکهفیت. بهری سی هفتیان تیلهفونهك بۆ مه هات کو ج. شهرئ  
 ههفالهکۆ د ژوورا خوه فه کریه و بریار هاتیه دان دقیت بۆ ماوهیی  
 سی هفتیان د زیندنهکا تاکانه دا بژیت. ههت مه ئەف چهنده باوهر  
 نه دکر، چهوا ئەف چهنده چیبوو؟ ئهري ما جارمکی ب تنی ژى ئەو  
 نهشیب ب ئاوايهکۆ دروست سهردهریی بکهت؟

بۆ خیزانا من ئەو سی ههفتیه ماوهیهکۆ گهلهك دریز بوو و  
 بهردهوام مه دوعا دکرن و هیفی ژ خودای دکر کو ج. د ماوهیی خوه  
 یی ب تنی دا راستهري بکهت. ئەز دزانم ئەگهر من شیابا ج. رزگار  
 بکهم، ئەو دا ئارمانجهکۆ بۆ ژيانا خوه دانیت، ئەو دا رامانهکا نوو بۆ  
 ژيانی بینیت و دا ههست ب ئەفینهکۆ کهت کو بهری هینگی  
 ههستینهکریه.

ئهم بهردهوام دوعایان دکهین کو ج. بهیته گوهورین و ب  
 هیفی نه کو قی جاری ئەو وهك کهسهکۆ جودا ژ زیندانی دهرکهفیت.  
 ئەم دزانین کو ئەو د ناخی خوه دا کهسهکۆ باشه. هیفیا مه ئەوه ئەو  
 ئارام ببیت و یی ئاماده بیت پینگافهکۆ بهرهف پیش فه بهافیزیت. ئەم

خیزان ھەموو پیکھە دوایان بو دکەین کو خوە نوو بکەت و دلّ خوە  
بگوھۆریت، لی ل دەمی نوکە ب تنی ل سەر مە یا پیّدقیە د بیھنفرەھ  
بین و خوە بگرین کا دی چ پروودەت.

What it's like to have a brother behind bars.  
<http://www.societyletters.com>

### #34

I love you, you were there for me, you protected  
me, and most of all, and you loved me.  
We fight, scream, and argue, but under it all, is a  
love. That only exists, in a brother and s sister.

حه ز ژ ته دکه م، تو به رده وام دگهل من بووی، و ته نه ز دپاراستم، یا ژ  
فی همووی گرنګتر ته هه ز ژ من دکر. مه شه پ دکر و دکره فیری  
و گه نګه شه دکر، ل ل سهر فی چهندي همووی را، فیانه ک دنافه را  
برا و خوشکا وی دا هه بوو.

## همبیز

بیتی بلاو

ئەز د خیزانەکا هۆسا دا پەرودە بوویمە کو چ دلوفانی و  
دلینی تیدا نەبوو. من دزانی کو وان حەز ژ من دکر ئی گەلەک کیم  
جاران وان ئەف حەژیکرنا خوە بو من د دەردبەری فێجا چ ب پەشقان  
بایە یان ب هەمبیزکرنی. پاشی د ژیی چل سالیی من دا من جولی  
دیت، من هەر زوو تیبینیا هندی کر کو ئەو بەردەوام دبیزتیە  
زارۆکین حەز ژ هەوە دکەم و فیان و دلینیا خوە بو وان دیار دکەت،  
یان هەر دەمی ژ مال دەردکەفتن یان دزقپنە مال دا وان هەمبیز  
کەت. وەکو هەر رەفتارەکا دی، هەر زوو فییری قی رەفتاری بووم و  
چەند من پتر دووبارە کربایە ل دەف من ب سانهیتر لیدەات. نوکە  
قەت خوە ژ هەمبیزکرن هەفال و کەسین خیزانا خوە نادەمە پاش و  
قی چەندی ب تەمامی ریکا سەرەدەریا من دگەل وان گوهارتیە.  
ب راستی چی ئەو چەندە هەستەکی خوشە.  
ئووھ... حەز ژ تە دکەم جودی!

22 heartwarming stories of true friendship that will make  
you call your bestie.

<http://www.rd.com>



#35

Sadly, in our sericites expressing hatred is far  
easier than expressing love.

ب مخابنی ځه، د جفاکین مه دا دهرپرېنا کړبوکینی گهلهک ب  
ساناهیتړه ژ دهرپرېنا ځیانی.

ئەگەرەككى بەرئاقىل ژ بۆ كرينا كەفالهكى.

بىتى تىنى

ل پيشانەگەها ھونەرى، ژنەك و كورئ خوە د دوودل بوون  
ژبۆ ھەلبژارتنا يەك ژ كەفالىن من و كارمكى ھونەرى يئ  
نىگار كيشەكى دى، پاشى ل دوماهيئ كەفالى من ھەلبژارت.  
"ئەز دىبىژم ھوون پتر ھەز ژ دىمەنى پايژى دكەن ژ دىمەنى  
گولان."

"نەخىر"، كورئ وئ بەرسف دا.

پاشى گوت: "كەفالى تە فرەھترە و دى پتر شىت ھەرسى  
كونىن دىوارى ژوورا مە فەشىريت".

One reason to buy a painting

<http://www.rd.com>

#36

"A child can teach adults three thing: To be happy  
for no reason, to always be busy with something,  
and to know how to demand with all his might  
that which he desires."

Paulo Coelho

"زارۆك دشیڻ سى وانهيان نیشا مه زنان بدهن: بهخته وهریا بى نه گهر،  
به رده وام خوه ب تشته کی فه مژوول بکته، بزنان دى چهوا وی تشتى  
وان دقيت هه لبريرن."

## ئەو كچا جوان يا پەتەندىكى دىگەل مەن دەرەخەفەت

جاك جوزيف

پەشتى قەگەرىپانا مەن ژ خەزمەتە سەربازى دىگەل ھېزىن دەريايى بۇ باژىرى مەن ل سالا 1947، مەن دەست ب خەۋەندى ل كولىژا گرىنفىل كە كە دىگەفەتە باژىرى جەي ژدايىكەبونا مەن ل گرىنفىل ئالىنى ئەۋا كە نىزىكى پىنجى مىلان ژ پۇژھەلاتى باژىرى سانت لوىس ل وىلايەتە مىسورى دۈۈر. بەرى چۈر سالان مەن خەۋەندە خەۋە يا ئاقىنجى ب دوماھى ئىناۋو ل پۇقەبەرى قوتابخانىە مەن ھېژا گەردنەرى ئەز داخەزگەم ئاھەنگە جەژنا ئەفەندەران يا تەپەتە ب سەمەي قە كە بىرەربو ل قوتابخانى بەتە گىران. ئەم د جەفەكەي بچۈك دا دژايەن و بىرۈكەيە دىتە ماموستايىن مەن پىن كەفەن بىرۈكەيەكە خەۋە و جۈۋەن بو، لەۋرا ئەز رازى بووم.

دەمى بوۋىە پۇژا ئەينى، مەن سەرى خەۋە شۈۋەت و خەۋە كەشخەكە و ب ترومبىلا خەۋە چۈۋە قوتابخانى و دناۋ پاركا يارىپەن ۋەرزى ل قوتابخانا خەۋە يا ئاقىنجى پەۋەستاندە. ل ۋىرى مەن دىگەل ماموستايىن خەۋە پىن بەرى سەبەت دىكەن و بەرى ئاھەنگە بچە بەيەم ژى، ئەز نىزىكى ھېژا گەردنەرى بووم داکو سۈپاسيا ۋى بىكەم، ل ۋى دەمى گروپى موزىكى دەست ب ژەنىنا موزىكى كە و كچەكە گەنج ل سەر دەپى شانۋىي پەۋەستيا و دەست ب سترانگوتنى كە. ئاۋرىنەكە ب تەن بەس بوو كە ۋەل مەن بىكەت پى داخەربەم. بەرى

نوکه من چ کچین ھوئا جوان نہدیتبون، لہورا ٺہو گہہستمہ وی  
دہرٺہنجامی کو چ پینہقیت ٺہف کچہ نہ خہلکا باژیری منہ بہلکو  
خہلکا باژیرہکی دی یی نیژیکی مہیہ.

من پرسیارا ہیژا گاردنہری کر کا ٺہفہ کیہ، وی بہرسفا من  
دا: "ٺہو مارلین راپلی یہ، کچا کات راپلی."

ٺہز حیہتی مام، چونکی جوداہیہکا مہزن دناقبہرا من و  
خیژانا راپلی دا ھہبوو. ٺہز بہرہف وی ٺہ چووم داکو خوہ بو بدہمہ  
نیاسین. من گوئی: "چاوانی، ٺہز جاک جوزیفم."

- "ٺہز تہ دنیاسم." ب فی رہنگی نہجوان بہرسفا من دا.

- "ٺہری تہ دقیت دگہل من سہمایئ بکہی؟"

ب بہرسفہکا رہق گوت: "نہخیر."

- "بوچی نہ؟"

- "ٺہز یا کاردکہم."

- "ٺہری ٺہز دشیم پھیوہندی ب تہ بکہم داکو ل حہفتیا بہیت

پیگفہ بجینہ پیش فلمہکی؟"

- "نہخیر."

من زانی کو چ مفا نینہ دگہل وی دریژ بکہم، لہورا بی

ٺہگہر من سوپاسیا وی کر و مہزناھیا خوہ کر د بہریکا چاکیتی خوہ  
دا و ژ ویژی چووم.

ب دریژاھیا ھہیفا بوری من بہردہوام تیلفونا وی دکر داکو

ژفانہکی ژئ وەربرگرم و پیگفہ دہرکہفین، لی وی بہردہوام ھہمان  
بہرسف ددا من: "نہخیر."

ل ئيفاريا رۆژەکا بارانی يا ههيفأ ئاداری، پشتی کو ژ  
 راهینانین باسکتبوولی ب دوماهی هاتیم و ترۆمبیل دهاژووتی، من  
 مارۆلینا خوهدانا بهرسفا "نهخیر" ب رپکی فه دیت کو چ سهیوان  
 فینهبوون و چ چاکیتین ستوور ژ ل بهر نهبوون.

دگهل بیرئینانا ههموو وان بهرسفین وئ یپن ناگری و رهق، ئ  
 من خوه نیزیکی وئ کر و پرسیار ژ کر کا ئهري ئهو پیدفی ب  
 ترۆمبیلهکی نینه وئ بگههینته مال و نیزیکی پینجی ژ سهدي من  
 پیشبینی یا هندی دکر کو بهرسفا وئ نهخیر بیت، ئ ل شوونا فی  
 چهندي وئ خوه هافیته د ترۆمبیل دا و هاته سهر کوشنی دهستیکی  
 یی ب رهخ من فه. ههرچهنده ریزهکا کیم یا ئاقاهیان دناقههرا مه و  
 مالا وئ دا ههبوون، ئ پشتی ئهز چوویمه د تاخی وان دا و ل بهر  
 دهرگههی وان، نیزیکی چل و پینچ خولهکان مه د ترۆمبیل دا  
 ئاخفت.

ژ هینگی وهره سیري دهست ب کاری خوه کری...

The beautiful girls next door absolutely refused go on a  
 fate with me.

<http://www.rd.com>

#37

If you find your soul mate, do not leave it before  
he becomes your mate for life.

ئەگەر تە ئەقىنا ژيانا خوە دیت، وئ قەت نەهیلە هەتا دبیتە  
هەفیشکا ژيانا تە.

ژيې من بېست و سې سالن و ههستيېنكهم كهسهكې نه سهر كهفتي مه  
نهري نهز د شيم چ بكه؟

روزماری نونی نایت

نهفه چ ناخفتنېن بې رامانن؟ تو نه كهسهكې نه سهر كهفتي!  
ژيې ته بتنې بېست و سې سالن و تشتهكې ناسايي يه نهگهر  
ههستيېبكهې كو هيشتا ته جيهان داگير نه كړيه...

تشتهكې سروشتي يه تو ههستيېبكهې يې نه رډه حهتي و  
شكهستي ژبه ر وي ههستيېكرنا ته يا ژ نيشكهكې فه كو هزردهكې ههر  
تشتي ته بفييت ل سهر سينيه كا زيفي بو ته ناهييت.

بيچهكې خوه نارام بكه!

چه ندين كه سين مه زن هاتينه د جيهاني دا بېي كو بهري  
هينگي وان ب ناوايهكې باش خوه بهر ههف كربت، دبیت "وان"  
گوتبته ته كو نوكه ل سهر ته پيدفيه هه موو تشتان بزاني، لي ب  
راستي ژي تو نزاني و دبیت هه تا ماويهكې دي ژي ب في رهنكي  
بميني.

نهز دگهل كه سين دي راهاتيمه كو بو ماوويي سازده سالان ژ  
پيش تهفه برياران بدهين ب تايبهت د ماوويي قوناغا نافنجي يان  
زانكويي دا و پاشي نوكه \_ و تو نه فير بوبوي كا چهوا دي بريارين  
چاره نفيس دهـ پيشينيا هندي ژ ته بكهين كو سهر كهفتني تومار  
بكهې، ب راستي ژي نهفه گهلهكه!



ژبهړ هندی بهس ناسنافین نه‌باش بدانه سهر خوه و بهس  
خوه گونه‌هبار دهریځه.

تو گهنجی! جیهان دمستین خوه بو ته فه‌دکته، ب تنی تو  
پیدفی ریکخستنا پیشبینین خوهی و بزانی نوکه دی چه‌وا وی تشتی  
ته بقیته بدهست خوه فه ئینی. له‌ورا بریاری بده کا ته چ دقیت و  
دهست ب بجهئینانا وی بکه.

هیشتا بیرا من ل وی رږږی دهیت دهمی ژیی من بوویه بیست  
و پینچ سال و ههرچهنده ل وی دهمی نه‌ز دهرمانساز بووم، لی من  
دزانی نه‌فه نه‌و ژیانه یا بابی من دقای نه‌ک من! که‌ربین من ژ وی  
ترسی فه‌دبوون یا ل سهر گیانی من زال‌بووی و نه‌ز هیلایمه دناف وی  
ژیا‌نا من نه‌دقای. لی فی چه‌ندی نه‌ز پیدفی ب دوو سالی‌ن دی کر  
سهره‌رای خوساره‌تبونا دارایی و خه‌موکی و ئینانا زاروکان هه‌تا نه‌ز  
ل دوماهی‌ی رابوویمه سهر پین خوه و من نه‌و راستیه ئینا پیشچافین  
خوه دقیت نه‌ز یا رازی بم هه‌تا هه‌تایی نه‌ف خه‌مه به‌هرا من بن یان  
ژی دقیت نه‌ز ریکه‌کا دی بهه‌لبژیرم.

من ریکه‌کا نوو هه‌لبزارت...

نه‌ز گه‌له‌ک دترسیام...

من گه‌له‌ک کره‌گری...

لی من رپیا ژیا‌نا خوه گوهارت.

نوکه تو ژ وی یی بچووکتی یی من نه‌و بریار تیدا دای و ته  
به‌ری من زانی کو تو چه‌ز ژ وی ریک‌ی ناکه‌ی یا ژیا‌نا ته ل سهر ب  
رپفه‌ دچیت. نه‌ز دشیم بیژم تو که‌سه‌کی گه‌له‌ک هه‌ست ب خوه دکه‌ی

و ئەف چەندە تىشتەكى مەزنە! نوکە تو دشیى بریارى ل سەر وی تىشتى  
بدەى یى تە بقیّت.

و نەخیر، تو نە یى پىشتراستى کو دى تىشتەكى دروست  
هەلبزىرى. د راستى دا کەس ژ مە نزانیت کا کىژ تىشت یى دروستە لى  
تو دشیى دەلیقى بدەیه خوە تىشتین جوراوجور تاقى بکەت و لومەى  
هەندى نەکەى کو ئەف تىشتە یى شاشە. تیرا تە هەیه تو ریکین  
جوراوجور تاقى بکەى. رەوش هوسا دخوازیت ئەم د تىشتەكى ب تنى  
دا ببینە بسپور، لى دى چ پروودەت ئەگەر تە تىشتەكى شاش هەلبزارت؟  
ئەرى بۆ هەتا هەتایى دى مینیه پیقه؟ پتريا مروغان هزردهن دى فى  
چەندى و پتريا وان ژى کەسین نەبەختەودرن!

ل سەر وی ریکى نەچە یا پتريا مروغان هەلبزارتى.

رییا خوە یا تاییبەت بېرە.

دەستپیکە.

خوە ویرەك بکە.

I am 23 and feel like a loser. What can I do?

<http://www.onmogul.com>

#38

Enjoy your youth. You will never be younger than  
you are at the moment.

خوډشپښې ژگه نجاتيا خوډ بڼه. توگه نجر لښاښې ژ وې گه نجاتيا نوکه  
ته هه ی.

## چېرۇكا كېتسا، ھاريكارا فروشياري

### كېتسا جرومى

كارى نوكة: رېفەبەر ل كومپانيا ديزانيا گرافىكى  
ژبەركو ئەو ل باژىرەكى بچووك دژىم، ديتنا كارەكى د ژيەكى  
بچووك دا نە ژ پېنگاڧېن مېن يېن پېشەنگ بوو، لى دېلېقەيەكا كارى ل  
ماركېتەكى وەك ھاريكاريا فروشياري بو مېن ھات. ھەرچەوا بېت، وەك  
كچەكا د ژيى پازدە سالىي مېن گوتە خوہ بوچى رەت بکەم؟ ئەو دى  
موچەيەكى ل بەرامبەر كارى دېنە مېن! د وى قوناغى دا ژى ھەموو  
تشت ل دور پارەى دزفېرېن.

مېن باوەر نەدەر كو ئەف كارە دى ل باشەرۇژى ھاريكاريا مېن  
كەت كارەكى باشتر بدەستفەبېنم يان ژى مفايەكى باش بگەھېنتە مېن،  
لى ئەو بسپورى و تشتېن ئەز ل وىرى فېربوويم ئەز كرە ئەو كەس يا  
ئەفرۇكە ئاستى مېن گەھشتىي و نوكة د ژيى ھەقدە سالىي دا مېن  
دەوامەكا تەمام ل كومپانيەكا ئاست بېند ھەيە. كى باوەر دەر كو  
كاركرنى ل وى ماركېتا بچووك كو مېن ب خوہ گەلەك جاران ھزردەر  
يا بى مفايە، دى مېن گەھېنتە ئاستى مېن يى ئەفرۇكە؟

Ketsa's story: sales assistant

<http://www.myfirstjob.com.au>

#39

The expert in anything was once a beginner.

كەسىۋى بىسپۇر د ھەر كارەكى دا، پۇۋدەكى ژ پۇۋان كەسەكى دەستپىكى  
بوو.

## چیرۆکا لێندایی: ل سەر هەموو مرۆڤان پێدەشیە ژ خالەکی

### دەستپێکەن

لێندا تورنر

کاری ئۆکە: رێڤەبەر و هەلسەنگێنەر (د ئاستی رَاهینەران دا)  
د باری فرۆتتا کەلوپەلێن ب قست دا ل کومپانیا ترۆنگ بروسبیکتز.  
دەمی هیشتا ئەز کچەکا د ژیی پازدە سالیی دا، من دەست ب  
کارکرنی د بواری کارین زەلامان ل دکانەکا کەلوپەلێن ئاسنی کر. ئەڤ  
چەندە ل سالیین حەفتییان بوو. هەلبەت ئەڤ کارەکی ب زەحمەت بوو  
و چ خوشی تیدا نەبوو. د ماوهیی هەرسی هەیفین خوە یین کاری دا  
ب تنی شولی من ئەو بوو هەر دەه بورغیین بچووک بکەمە د قالکەکا  
پلاستیکی دا و کارتەکی پێڤە کەم و پاشی بر و ڤەباری وان ل سەر  
بنقیسم... چەند کارەکی بیزارە!

من بیھنا خوە فرەه کر و خوە ل سەر کاری گرت هەتا  
گەهشتیمە کاری رێڤەبەریا مەزنتین مارکیٹا کەلوپەلان ل باشوری  
ئۆسترالیا ل وی سەردەمی. چیرۆکا من دگەل فرۆتتا کەلوپەلێن ب  
قست یا بالکیش بوو، من کاری فرۆشتنی دکر و پاشی چوومە کاری  
بازارکرنی و ریکلامکرنی هەتا بوویمە بریکارا کرین و فرۆتنی ل  
کومەلگەهەکا ئەلیکترون و پاشی دەرگەهەکی دی بو من ڤەبوو و نوکە  
خوەدانا باشتین کارم.

د ماوهی کارئ خوہ دا وەك راہینەر، ئەز بسپوری و  
سەربوورا خوہ نیشا گەلەك كەسین دی یین ژ هەژى ددەم، شیرەتا من  
بۆ تە ئەو تەببگەهى كو ل سەر مەرفەهكى پیدفیه ژ خالەكى  
دەستپێكەت، ئەو جەئ تو دەستپێدكەى دى رپكا پاشەرۇزا تە  
دەستنیشان كەت. پێكولئ بكە ژ دل كاربكە و بلا تە باوەرى ب خوہ  
هەبیت كو دى دەرگەهین باشتەر بۆ تە بن و یئ نامادە بە تەشتین نوو  
تاقى بكەى.

داخازا سەركەفتنى بۆ هەمووان دخازم.

Lynda's story: Everyone has to start somewhere!  
<http://www.myfirstjob.com.au>

## #40

“Your work is going to fill a large part of your life, and the only way to be truly satisfied is to do what you believe is great work. And the only way to do great work is to love what you do. If you haven’t found it yet, keep looking. Don’t settle. As with all matters the heart, you’ll know when you find it.”

Steve Jobs

کاری ته دی به شه کی مه زن ژ ژیا نا ته پرکته و ریکا یه کانه کو ته ژ  
راستا ژ خوه رازی بی نه وه تو کاره کی باش بکه ی، و ریکا یه کانه کو تو  
کاره کی باش نه انجام بده ی نه وه تو چه ز ژ کاری خوه بکه ی و نه گهر  
هیشتا ته کاره کی هؤسا نه دیت بیت کو چه ز ژ بکه ی، به رده وام  
لیبگه ره. داگیرانی نه که. وه کو هه موو کارین دی یین په یو مندی ب دلی  
قه هه ی، دی زانی دهمی تو دبینی.



## چەوا دى ژيانا خوه يا هەڤزىنى پارىزى دەمى هەڤزىنى تە گەشتەكى دكەت

كورتنى

د ماوهيى ئاھەنگا جەژنا ئەڤىنداران دا، من ھژمارەكا بى  
ويىنە يا وان ژنان ديتن يىن بەھسى هەڤزىنى خوه يىن دوور ژ وان  
دكر ڤىجا چ دناڤ لەشكەرى دا بيت يان بۆ كارى گەشتەك كرىيت. و  
من دڤىت دېژم: ئەز دزانم كا ژيان دى يا چەوا بيت دەمى تو هەڤزىنا  
كەسەكى رېڤىنگ بى.

گرانترين سالا گەشتكرنى دگەل هەڤزىنى من سالا 2007  
بوو دەمى ژبەر كارى بۆ ماوهيى دوو سەد و دەھ رۆژان ژ من  
دووگەفتى، ل وى دەمى ژىي زارۆكىن من دناڤبەرا ھەشت ھەيف و  
سى سالان دا بوو.

ئەز دزانم كا چەند يا ب زەحمەتە دەمى تىشت و فراڤين و  
شىڤى دگەل زارۆكىن خوه يىن بچووك بخوى و كورسيكا هەڤزىنى تە  
ل سەرى ميژى يا ڤالا بيت و زارۆكىن تە نەشپن دگەل باخفن.

ئەز باش ھەست ب وى بېزارى و خەم و بارگرانىا رۆژين  
درېژ دكەم يىن تو ب تنى دبورىنى دەمى بابى زارۆكان د مال دا  
نەبيت.

ئەز باش د وى ھەستى دگەھم دەمى تو دايكەكا ب تنى بى:  
چونكى ھەموو حالەتېن ڤىركرن و پەرومردەكرن و شىرەكرن و

ماچیکرنا جهیڻ برین و ئیشانیڻ بچووک و دروستکرنا خوارنی و  
 پافزکرنی مائی و حالهتین تهنگان، من ب تنی سهرهدمیری دگهل دکر.  
 ئەز دزانم کا ئەو ههست چەند یی نهخوشه دەمی ژن و  
 میرین دی پیکفه دببیم یی خوشیی پیکفه دببن لی ههقزینی من ل  
 دهف من یی ناماده نینه یان زی دەم نینه.

ئەز دزانم!

ئەز دزانم کا ههستی ته چیه دەمی ئاریشهک دهیته د رپکا  
 ته دا و تو نرانی دی چهوا سهرهدمیری دگهل کهی، لهوړا دی نهچاربی  
 کهیه گری و تشتی یهکانه یی ته دقیت ب تنی ئەوه ته دقیت ههقزینی  
 ته بزقزیته مال.

ههقالین من، ئەز باش د ههوه دگههم!

ئەگەر هوون ئەفرۆکه کهفتینه د قی رهوشی دا، دلی من یی  
 دگهل ههوه. لی دا نوکه رۆلین خوه لیکبگوهوړین و دا ههر یهک ژ مه  
 بهحسی ههقزینی خوه بکهت:

بوچی ئەو سهفهراډ دکهن؟ بو کاری و دایینکرنا داهاتهکی  
 باش بو مال و جلو بهرگ و خوارنا عیالی خوه، ههلبهت ئەف چهنده  
 تشتهکی مهزن و باشه.

ئەری سهفهرا وان ژ کاری ب سانههیتزه یی ئەم ل مال ئەنجام  
 ددهین دەمی ئەو د ناماده نه؟

نه تشتهکی ب سانههی یه دەمی ئەو ب خورتی دگههنه  
 گهشتین خوه یی فرۆکی یان زی بو ماوهیی چهندين دهمژمیران ب  
 تنی ل فرۆکخانهیان دروونه خواری و ل هیفیا ژفانی گهشتا خوه نه،

يان ژى بۇ ماوميهكى دريژ ترؤمبيلى بهاژوون و گهلهك جاران نهف چهنده ل درمنكى شهفه و هندك جاران باهوژين بهفري رادين. بۇ وان نهيا ب سانهى يه ههتا ئوتيلهكى دبين و ژ فى جهى دچنه فى جهى و چانتى وان بۇ ماومىي حهفتيهكى د دهستين وان دا بيت، يان ژى دهمى گوھ ل ياريين تهپايي يين زارؤكين خوه دبن و ههست ب گونههى دكهن كو ئامادهبوونا وان ياريان ژ وان چووويه.

ديسان گهرا كاريين وان يين ب دروستى دهيت نهفين نهنجام ددن دهمى نهو گهشتى دكهن ب رهنكهكى زهلام تووشى چهندين ههفركييين دژوار دبيت ب تاييهت دهمى سهردهريي دگهل ههفالين خوه يين كاري يين تبهعت نهخوش دكهن يان دگهل وان كهسين ب خورتى رازى دبن يان ژى كاردكرن دگهل ريفهبهرمكى قام نهخوش.

باشى دهمى دزقپينه مال دى د واستاي و پؤسيده بن. لى نهو تشتى ل مال دبين نهو كو ههفزينين وان ژى وىكو وان د واستاي و پؤسيدهنه.

نهگهر نه د هشار نهبين، نهف چهنده دى كارتيكرنهكا ويړانكه كته سهر ژيانا مه. نهز ب خوه يا دفى قؤناعى را بووريم كو جارمكى من خوه بهرههف دكر دكو بۇ بيهنفهدانا دوماهيا حهفتيى بدمركهفين و بچينه ئاههنگهكى، لى وى دفايا ب دريژاها وى رؤژى تهماشى ياريا تهپا پيى بكهت.

"هه ما ل جهى خوه برپوونه خوارى، نهري دهف ته ئاساي يه حهفتيى ههموويى ل مال نهبي و نهز ل پيش تهفه ههموو كاران بكه م

و نوکه تو یی ل قیږی و دگهل من یی هاریکار نابی و هزین من بجه-  
نائینی! دا شهرې جیهانی یی سیی دستپیکهین."

"ههڅزینی پیدشی ب کارکرنی یه ب روحهکا وهرزی و ل  
سهر شیوازی تیمان، داکو نه ههڅزینی ب سهرکهڅیت پیدشی نه  
بچینه ژ تیما ههڅزینی خوه."

پیدشی نه تهماشه ددورتر ژ هزین خوه یی  
خوهپهریس بکهین و ناورینهکی بدینه سهر پیدشی ههڅزینی خوه  
ژی، نهز دبیزم یا گرنگه نه دهربرینی ژ هز و پیدشی خوه بکهین  
لی ههکه نه دهربرینه ببیته نهگهری هه لکرنا ناگری شهرې جیهانی  
یی سیی، پیدشی نه خوه بکهیشین و فان پیدشان بو ماوهیهکی  
بدینه رهخهکی.

ب فان پیکن خورای دی شین ژيانا خوه یا ههڅزینی  
پاریزین دهمی ههڅزینی مه دچپته گهستهکی:

1. **روژانه باخچین:** د هر روژهکا ههڅزینی من ژ دهرقهی باژیری  
دمینیت، ب تیلهفونی دگهل دناخقم. بههرا پتر وی دهمی  
تیلهفونی بو دکم بهری کو زاروک بچنه سهر جهین خوه یی  
نقستنی داکو دگهل هر یهک ژ وان باخچیت و هر یهک  
بهحسی خو بکهت کا د وی روژی دا چ تشتی باش کر. پشتی  
هینگی زاروک بچنه سهر جهین خوه و مروقب تنی پیکفه  
باخچیت. نه فیربووینه کو بو ماوهی دهمژمیرمکی باخچین  
لی هندک شهان رمنگه وی دهلیفه نه بیت لهورا ب تنی بو  
ماوهی پینچ خولهکان دناخچین. هندک شهان ژی بو ماوهی

دوو دهمژمیران ب نامه‌یان دگهل هه‌فدوو دناخفین، لّ یا گرنګ ئه‌وه ئه‌م ناهیلین چ شه‌ف بورن هه‌که دگهل هه‌فدوو نه‌ناخفین.

2. من بریار دایه هه‌ست ب بی‌زاریئ نه‌که‌م: هه‌ستکرن ب بی‌زاریئ ره‌نگه ژ هه‌ر کونه‌کّ بزیت یا تو ریکّ دده‌یی، له‌ورا نه‌هیله و ر‌هت بکه‌! ئه‌ز تی‌هنا خوه ب وئ خه‌ونئ قه نامه‌زیخ‌م یا ئه‌و تی‌دا دگهل من دژیت، یان ژ ی به‌رده‌وام هزرین هندئ ناکه‌م کا ژیا‌نا مه‌ دا یا چه‌وا بیت ئه‌گه‌ر ئه‌وی سه‌فه‌ر نه‌ک‌ربایه و دگهل من ژیا‌بابیه. ئه‌فه ژیا‌نا منه و ئه‌ز دئ که‌یف‌خوشی هه‌لب‌ژیرم.

3. رازیبوونئ ده‌ه‌لب‌ژیرم: گیایه‌ک به‌رده‌وام دئ یی که‌سک بیت ئه‌گه‌ر به‌رده‌وام هه‌فرکیئ دگهل به‌لگین دی بکه‌ت. لّ شوونا هندئ ئه‌ز ته‌ماشه‌ی که‌سین ده‌ورو به‌رین خوه بکه‌م، پید‌قیه ئه‌ز کار ل سه‌ر قه‌د و ره‌ین خوه بکه‌م داکو هه‌موو گا‌فان گیایی من یی که‌سک بیت. رازیبوون ب قه‌ده‌رئ پین‌گا‌فا یه‌کّ بو‌ قئ ئه‌نجام‌دانا قئ چه‌ندئ.

4. ئه‌ز سو‌پاس‌دارا وی زه‌لامی مه‌ یی کار دکه‌ت: پ‌تریا ژنان خوه به‌خته‌وه‌ر دبینن، چونکی شوو ب زه‌لامه‌کّ گونجای کریه کو حه‌ز ژ هه‌ف‌ژین و زارو‌ک‌ین خووه دکه‌ت و خووه‌دان کاره و دا‌هاته‌کی بو‌ خیزانا خوه دئینته مال. ژبه‌ر هندئ یا سو‌پاس‌دار به‌ کو زه‌لامئ ته‌ ژ ده‌رفه کار‌دکه‌ت و هه‌فرکیئ

دگهل دنيايى دکهت ژ بيځهمهت بدهستهئنانا پاريهکى  
ژيانى بو خيزانا خوه.

5. ژ لايى دهر وونى و جهستهيى و روحه و دلينى فه گرنگيى ب  
خوه ددهم: نهفه ژ ميژه نهز فيربوويم کو چ جاران کهس  
نابيژيته من "بروونه خواري و پيچهکى بيهنا خوه فهده"،  
يان "ههړه د ساونايى دا"، يان "بيهنا خوه فهده و  
پهرتووکهکى بخوينه". ژبهړ هندى يا ل سهر من پيدفى يه  
نهز ب دهستى خوه بريارى بدهم کو يا ل سهر من پيدفيه  
نهز گرنگيى ب خوه بدهم و دهمى ههفزينى من يى ناماده  
نهبيت ژى گرنگيا ههړه مهزن ب زاروکين خوه بدهم.

6. بهريى خوه بده خوداى دهمى پيدفى تشتهکى دى و داخازى  
ژى بکه: نهفه چهنده کارمکى گرنگه، نهز دزانم کا ههسترن  
ب تنيبوونى يا چهوايه، لى بيهنفرههيا سهرمکى يا من د  
تنيبوونى دا ديتى نهووبو دهمى من بهريى خوه ددايه خوداى  
و دوعا ژى دکرين و ههر تشتى پيدفى دبوويمى ژى دخازت.

7. نهز مهزنترين داخبارا وى مه: بهرى ههفزينى من ژ مال  
بچيت نهز خستهيى کارين وى دزانم و روظانه نهز و زاروکين  
خوه دوعايان بو دکهين کو د کومبوون و ههفرکى و کار و  
ههفديتنين خوه دا يى سهرکهفتى بيت. قى چهندي وهل من  
دکر ههستيبکهم کو نهز ژى يا دگهل ههمان تيم، ههروهکى  
کا چهوا من دقيت هاريکاريا وى دکهم د پاقرکرن و لبهركرنا

جلکین وی یین ل بهره د کومبوونین خوه یین بهیت دا  
بکته بهر خوه.

ئەز پیکولی دکەم تەماشە لایەنی گەش بکەم، دەمی  
هەفرینی من دچیتە سەر کاری، دەلیقە بو من پەیدادبیت هەموو  
نیقاریان ل بەرامبەر شاشەیا کومپیوتەری برۆونم و بچمە دناق  
مالپەرین هەقنیاسینا جفاکی دا و بابەتان د ھندەک کوربەندان دا  
بەلاق بکەم. ب راستی تشتەکی ب کەنی یە! ئەق سەفەرا هەفرینی من  
یا ب بەرھەم بوو، چونکی د ماوہیی نەئامادەبوونا وی دا ئەز شیام  
کوربەندی Women Living Well ژ نیقا دلی تنیبوونا خوه  
بدامەزرینم. لەورا ل شوونا تو ب خەم بکەفی، ل تشتەکی ب مفا  
بگەرە و خوه پیقە مژوول بکە و دەمی ھندەک کاودانین گران ب سەر  
تە دا دەین ھەوارا خوه بگەھینە خودای چونکی ئەو ھەردەم یی ل  
پشتا تە.

How to maintain your marriage when your husband  
travels

<http://www.wonenlivingwell.org>

#41

“An ideal wife is any woman who has an ideal husband.”

Booth Tarkington

"ههڙينا نمونهي نهوه يا ههڙينهڪي نمونهي ههي."



## دراگون و خاتین

رون ئاچیسون

"دبیت هه موو دراگون د راستی دا هندهك هاتین بن كو  
چاڤه پيی مه دكهن جارهكا ب تنی ب ئاوايهكی و پیرهك و چاڤنه ترس  
رهفتاری بكهین،

ل بوهارا چووی نهز ل باژیری توکی بووم كو من دگهل  
ههڤالا خوه یا نیزیک کریستینی پیاسهك دبن دارین گیلان و  
ریکلامین پوناھیی ل دهمی پوژنابوونی دکر. ل کولانهکی دا مه گوو  
ل دهنگی گروپهکی موسیکی بوو کو یی موسیكا جاز دژمن و یا دیاربوو  
کو ئه و گروپهکی چوار قوتابیین زانکوی یین یابانی یین ماقویل  
بوون و ب شیوهیهکی جوان موسیكه بو وان کهسان دژمنی یین داخواز  
ژی کربایه.

لی هوسا دیاربوو هه موو کهسان بو خوه خوشی ژ موسیکی  
وهرنه دگرت. ل نافهراستا سترانا دووی، زهلامهکی سهرخوش و دانعهمر  
هاته دناڤ وی قهرهبالغا مروڤان دا و سهر سهری وی گروپی کره قیزی  
و ههوار، هه رچهنده وی گروپی هه موو پیکول دکرن خوه ب سهرفه  
ببهن لی ئه و زهلامی سهرخوش ژ وان دوورنه کهفت و هووسا دیاربوو  
ژبه ر دهنگی وان یی بلند یی ژی توره بوو.

ئه م ب کیمی نیزیکی بیست و دوو کهسان بووین یین مه  
تهماشهی فی دیمهنی دکر و کهسی ژ مه نه دزانی چ بکهت یان چ ل

سەر وی پیدفیه بکهت. بیرا من باش دهیّت کا ئەز چەند یا پەڕیشان و بیهنهنگ بووم، ژبه‌رکو من نه‌دزانی ب شیوه‌یه‌کی باش ب زمانی یابانی باخقم، هه‌ردیسان ئەو زه‌لامی سهرخوش زی هی‌دی هی‌دی توندوتیژتر لی‌دهات. ژ نیشکه‌کی قه‌ دهستی خوه‌ هافی‌ه‌ داره‌کی و ده‌ست ب قوتانا ده‌وله‌کی کر.

ئه‌قی چهن‌دی بی‌هنا وی قوتابی‌ ئامیری ده‌ولی دقوتای ته‌نگ کر، له‌و‌را ژ ژهنینی راوه‌ستیا و پاله‌ک ل زه‌لامی دانعه‌مر دا و درێژ کره‌ سهر‌ ئه‌ردی.

هه‌ر ل وی ده‌می، زه‌لامه‌کی یابانی یی گهنج ب ئارامی نیفه‌کا قه‌ره‌بالغی بری و ب ره‌خ زه‌لامی دانعه‌مر قه‌ که‌فته سهر‌ چوکی‌ن خوه‌ و ده‌ستی وی گرت و پرسیار ژێ کر کا ئه‌ری یی ب سه‌لامه‌ته. ئەز تی‌نه‌گه‌ه‌شتم کا چ دگوتی لی قه‌ت ریکا سهر‌ده‌ریا وی یا جوان یا دگهل فی زه‌لامی دانعه‌مر کری و را‌کریه‌قه‌ سهر‌ پیان ژبیرا من ناحیت ئەوی کو به‌ری هینگی که‌فتیه‌ سهر‌ ئه‌ردی. هه‌ردیسان قه‌ت ژبیرا من ناحیت کا چه‌وا ب دلوقانی ده‌ستی خوه‌ ل دور ستویی زه‌لامی دانعه‌مر ئالاند و هی‌دی و ب ئارامی ژ ویری چوون.

پشتی خواندنا گوتنا رینه‌ر ماریا رپلکه‌یی یا به‌ری ل سهری، ئەز تنی دی پرسیار که‌م ئه‌ری تو بیژی ئەف زه‌لامی دانعه‌مر شاهه‌کی قه‌شارتی نه‌بی‌ت و ب تنی چافه‌ریی که‌سه‌کی بوو بو جاره‌کا ب تنی ژی بیت، ب ویره‌کی و چافه‌ترپی سهر‌ده‌ریی دگهل بکه‌ت.

Dragons and Princesses

<http://www.inspirationpeak.com>

#42

You always responsible for how you act, no  
matter how you feel

تو ھم ھموو گافان ٻہر ٻہر سیاری ژ وی ٻہکی یا تو ٻہفتاری ٻہی ڊکھی، نه  
ناریشهیه کا تو چهوا ھهستیڊکھی.

## شاهزنا راسته‌قینه

ستیف وایت و مات بیرکت

ل ناههنگا جهژنا بوونا کچا خوه، من کچهکا بچووک کو ژیی  
دناقبه‌را سیّ بوّ جوار سالان دا دیت و د لینانگه‌هیّ قه د هات و چوو.  
دهمیّ ئەم مژوولی ناههنگیّ، ویّ زارووکا بچووک خوه نیژیکی کچا من  
کر و ته‌ماشه‌ی ویّ کر و بوّ گرنژی، پاشی کره غار چوو دهف دایک و  
بابین خوه.

پشتی دهمه‌کیّ کیّم کیّم، ئەو کچک زقپری کو ئەف جاره ل ملیّ  
بابیّ خوه بوو و سه‌ریّ خوه ل پشت ملیّ وی قه‌شارتبوو. بابیّ ویّ  
دهستیّ خوه ل ملیّ کچا من دا و گوت: "کچا من هزر دکهت تو  
شاهزنه‌کا راسته‌قینه‌ی و دقیت ته ههمبیز بکهت."

کچا من رازیبوو و ئەو ژ دل ههمبیزکر کو بوو ئەگهر ههموو  
که‌سین د هوئی قه ب فی دیمه‌نی داخباربن و پۆندک ژ چاقین وان  
بهینه خواری. وان دوو وینه پیکفه گرتن و پاشی ویّ کچیّ ب دهستیّ  
خوه خاترا خوه ژ مه خواست و دگهل بابیّ خوه زقپری مال.

رهنگیّ پیستیّ کچا من ییّ ره‌شه، لیّ فیّ کچا بچووک ب تنیّ  
شاهزنه‌ک ددیت، نه‌ک شاهزنه‌کا سپی یان یا ره‌ش، به‌لکو ب تنیّ  
شاهزنه‌ک. که‌ربین زارووکان ژ هه‌قدوو قه‌نابن، به‌لکو ئەو ژ مه‌زنان  
فیّری فیّ چهندی دبن.

A Real princess

<http://www.sunnyskyz.com>

#43

“When I see you through my eyes, I think that we are different. When I see you through my heart, I knew that we are the same.”

Don Zantamata

"دهمىٰ نه ز ب چاڤيٰن خوه ته ماشه ي ته دکه م، هزرده م نه م د  
ژيکجووداينه، ئى دهمىٰ نه ز ب دلىٰ خوه ته ماشه ي ته دکه م، هزرده م  
نه م د وده که فین."

## بهرسفه کا جوان:

### قهنجیښن خودای دگهل ته کریڼ ل سهر که سیڼ دی به لاف بکه

نهر ل فلیپین دژیم کو تشته کی ناسایی یه نه گهر ل فی وهلاتی رږژانه دیمه نی که سیڼ خازخازوک ل سهر جادهیان ببینی. هندهک خیزانین ل فی وهلاتی رږژانه ب تنی ب دولاره کی دژین نه گهر ب بهخت بن.

دهمی نهر کوژمه کی پتر یی پاره ی بدهستفه دینم، هندهک بیزویښن "پاره یی فایپینی" زیده د مهزیخم داکو هندهک بسکیت و نان و ناڅی بکرم و پاشی دکه مه د زهر فیڼ پلاستیکی دا و دگهل کوری خوه یی بچووک کو ژیی وی نه ه سالن ل سهر جادهیان دگهرین و فان زهر فان ل سهر که سیڼ خازخازوک به لاف دکهین، داکو کوری من زی فیڼری هندئ بیت کا دی چهوا ب وان قهنجیښن خودای دگهل مه کریڼ هاریکاریا که سیڼ هه ژار و دهستکورت کهین.

دبیت من گه لهک پاره و داهات نه بیت هاریکاریا وان بکه م، لی ب فان دیاریښن ساده دهمی پیښکیښی وان دکه م و دبینم نهو گه لهک که یفخوش دبن و گرنژین ل سهر لیڅین وان پهیدادبیت، دبیته نه گهر یی بهردهم بم ل سهر فی کاری و د ناخی خوه دا ههست ب زهنگینیڼ بکه م.

Sharing your blessing

<https://www.values.com>

#44

Always give without remembering and always  
receive without forgetting.

به‌دهوام باشی بکه بی کو بیرا خوه لی بینی، و به‌ردهوام باشیان  
وهریگره بی کو ژبیر بکه‌ی.